



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Sábado 5 de Mayo de 1956

Redacción: Danús, 2  
Teléfonos:  
Redacción: 2078.  
Admón.: 1745.

AÑO XVIII :-: N.º 5.003  
PRECIO: UNA PESETA  
Suscripción mensual:  
20 pesetas

## Los Príncipes de Mónaco, en Ibiza

NO BAJARON DEL YATE

IBIZA, 4. — Esta tarde fondó en la bahía de San Antonio el yate "Deo Juvante II", en el que viajan los Príncipes de Mónaco. Los príncipes no han desembarcado y manifestaron que en caso de hacerlo, el yate izaría un bandera especial. Se cree que los príncipes permanecerán en Ibiza hasta el lunes.—(Cifra).

Gracie de Mónaco

# FRANCO regresó al Pardo

## Sevilla le tributó una cariñosísima despedida

Sevilla, 4.— S. E. el Jefe del Estado y su esposa doña Carmen Polo de Franco, han emprendido mañana el regreso a Madrid. Minutos antes de la partida asistieron al Alcázar para despedir al Arzobispo administrador Apostólico, doctor Bueno Montaña, el Capitán General de la II Región Militar, el Capitán General del Departamento Marítimo de Cádiz; el Jefe de la Región Atreza del Estrecho; El Gobernador Militar; el Gobernador Civil, Alcalde; Presidentes de la Diputación y de la Audiencia, Rector de la Universidad y otras autoridades, jerarquías y personalidades.

donde rindió una compañía, los honores correspondientes.

Gran número de personas que se había congregado ante el Alcázar para testimoniar al Generalísimo una vez más, sus sentimientos de respeto y adhesión, tributaron a Sus Excelencias una despedida cariñosísima. Durante el trayecto por las calles hasta la carretera de Extremadura, se repitieron estas pruebas de cariño al Caudillo y su esposa.

En el viaje de regreso acompañan al Jefe del Estado, el Jefe de su Casa Militar, Teniente General Franco Salgado; el Segundo Jefe de su Casa Civil, y ayudantes de Servicio.— Cifra.

### REGRESO AL PARDO

El Pardo, 4.— A las 1930 horas llegaron al Palacio de El Pardo, procedentes de Sevilla, S. E. el Jefe del Estado y su esposa, doña Carmen Polo de Franco, en unión de las personalidades del séquito.— Cifra.

## 2 minutos después de la dicha...



Atherine Lucy, la estudiante negra que tanto revuelo armó con su ingreso en la Universidad de Alabama, se ha casado. Aquí la vemos con su marido, dos minutos después de ser bendecido su matrimonial enlace.

## y 2 minutos antes de la muerte



Esta foto fue tomada al senador Barkley, dos minutos antes de caer muerto sobre el micrófono por el que hablaba en una de sus intervenciones por la Televisión.

# Ha muerto doña Carmen Primo de Rivera

## Era hermana de José Antonio

Villafranca de los Barros (Badajoz), 4.— La respetable dama doña Carmen Primo de Rivera y Saenz de Heredia, Marquesa de Rianuelo, viuda del diplomático don Juan del Peche y Cabeza de Vaca, ha dejado de existir esta mañana casi repentinamente. Hacía dos días que había llegado a su casa de esta ciudad procedente de Madrid.

Doña Carmen Primo de Rivera fue la segunda de las hijas de don Miguel Primo de Rivera y Orbaneja, Marqués de Estella y Presidente del Consejo de Ministros, que fue desde 1923 a 1930. De su matrimonio con don Juan del Peche, deja cuatro hijos, dos varones y dos niñas. Había contraído matrimonio en Burgos el día 19 de Diciembre de 1938, en la Catedral de la capital de Castilla.

Doña Carmen estuvo siempre dedicada a las atenciones de su hogar y durante los años 1931 al 36 y particularmente a partir de esta fecha, sufrió todos los rigores de la persecución que fue objeto su familia por parte de los marxistas. Era hermana del fundador de la Falange, José Antonio, de la Delegada Nacional de la Sección Femenina, señorita Pilar Primo de Rivera, del actual Embajador de España en Londres, don Miguel, segundo Duque de Primo de Rivera, y del finado don Fernando, oficial del ejército español.

# Un joven evitó una catástrofe

## DETUVO EL TREN QUE IBA A DESCARRILAR

Pola de Lena (Asturias) 4.—El joven Adolfo Simón Parra, vecino de Retalente, ha evitado una catástrofe ferroviaria en ocasión de que se desprendieron de la montaña varias piedras de algún tamaño, que quedaron en medio de la vía. El hecho ocurrió entre las estaciones de Pola de Lena y Ujo, en el lugar conocido por Vegamuro. El muchacho se dio cuenta de lo ocurrido, y cuando el tren correo León-Gijón pasaba por Villallana, a poco más de un kilómetro de distancia del sitio en que habían caído las piedras, se puso en la vía y con una chaqueta de color rojo que le pidió a una niña que se hallaba en los alrededores, comenzó a hacer señales hasta conseguir que se detuviera el convoy.

El maquinista entregó al jovenzuelo 25 pesetas, resistiéndose éste a cogerlas; y parece ser que la RENFE recompensará este gesto heroico de Adolfo Simón Parra.—Cifra.

# Contra la leucemia

Chicago, 4. — Se ha conseguido emplear, con éxito, una droga relativamente nueva, para el tratamiento de la leucemia.

La droga en cuestión, conocida por el nombre de "Mylenan" fue administrada a diez pacientes que sufrían leucemia granulocítica, todos los cuales revelaron mejoría inmediata.

Entre las ventajas de la nueva droga contra la leucemia, se cita el hecho de que puede ser administrada en píldoras, eliminándose

así la necesidad a que se velan los pacientes de acudir diariamente a la clínica para que se les toman los rayos X. Se afirma que la droga no produce complicaciones secundarias.—Efe.

# Por agredir a un árbitro de fútbol

## DOS AÑOS Y MEDIO DE CARCEL Y 45 MIL ESCUDOS DE INDEMNIZACION

Lisboa, 4. — Fue condenado a dos años y seis meses de prisión, más 45.000 escudos de indemnización, Manuel Pereira, que en el campo de fútbol de Espinho agredió al árbitro de Oporto, Daniel Estevas.

El árbitro resultó privado de la vista del ojo izquierdo.—Alfil.

# PEINADOS DE DISTINCION VILLAMOR

HAUTE COIFFURE  
Av. Jaime III, 8 (Junto Borne)

## LINEA GRACE



leah Desses

Jean Desses ha diseñado este modelo original que, por su línea, recuerda el vestido que Grace de Mónaco llevaba puesto en su primera visita mañanera a Formentor. El sombrero también recuerda el tocado — elegante y sencillo — que usó la Princesa en el cocktail del Aquarium. Las damas palmeñas admiraron mucho las "leñes" que llevó la soberana de Mónaco en su estancia en Palma.

# Diplomático español muerto en accidente

## EL SECRETARIO DE EMBAJADA EN MANILA

Manila, 4. — Víctima de un accidente ha resultado muerto el Secretario de la Embajada de España y encargado de los asuntos del Consulado General, don Florencio Millareto Clemente.—Efe.



## NINITO TERRIBLE

Este chiquillo de aire sabiendo y aplicado, mató a su padre y a su madre porque no le dejaban ir a cazar. El niño va custodiado por un policía que no le pierde ojo, por si acaso.

# LOS LOCOS LO VIERON

Lugo 4.— Un incendio forestal se ha declarado esta tarde en el monte denominado Lamas de Castro, repoblado hace unos diez años por el Patronato Forestal

del Estado. Las llamas fueron advertidas por el personal que presta sus servicios en el Sanatorio Psiquiátrico que allí tiene instalado la Diputación Provincial, pasando inmediatamente aviso a la Guardia civil.

Después de cinco horas de intensos trabajos el incendio había sido dominado.

Se ignoran las causas del siniestro.—Cifra.

## VISITA A LA ESCUELA DE FORMACION PROFESIONAL «VIRGEN DE LLUCH»



## Los sellos de la boda Rainiero-Grace

VALEN YA 20 DOLARES

Nueva York, 4. — Los sellos conmemorativos de la boda del príncipe Rainiero y la actriz cinematográfica Grace Kelly, valen en actualidad ocho veces más que el día de su emisión, según ha declarado el filatelista parisiense E. Bark, que ha llegado hoy a Nueva York por vía aérea con una colección de dichos sellos. Bark declaró que en principio los sellos valían, aproximadamente, 2,75 dólares y que ahora, su valor es ya de unos veinte dólares.—(Efe)

El Gobernador Civil y Jefe provincial del Movimiento, camarada Alvarez-Buylla, giró ayer una detenida y atenta visita a todas las dependencias de la Escuela de Formación Profesional "Virgen de Lluch". "Juanes" obtuvo esta foto en el momento en que el Gobernador visitaba la sala de tornos.

## VEINTICINCO MILLONES DE SUELDO



Cary Grant y Sofia Loren, descansan del rodaje de la película de Stanley Kramer "Ogullito y Pasión", que se rueda actualmente en los campos de Segovia y de Avila. Cary cobra quince millones de pesetas por su trabajo en este "film" y Sofia, ocho millones.

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

## Nuestra Ciudad

### Los socavones

DE uno de esos cotidianos y pequeños encontronazos, fui co-protagonista. Iba junto al conductor y lo que pudo constituir una catástrofe y se quedó en rozadura gracias a la pericia de dos conductores, tuvo un causante, un único causante: la falta de luz.

Si, de la noche a la mañana, en Palma aparecen nuevas direcciones, se instalan y se cambian nuevas aceras y, naturalmente, se abren numerosas zanjas, sin que, ni por casualidad, al llegar la noche se pongan, junto a los peligrosos obstáculos de toda índole, las debidas luces indicadoras. Y esto está muy mal. No todo puede fiarse a la pericia o a la suerte — o mitad y mitad — de los que conducen.

En las carreteras se anuncia casi todo. Es una forma correcta y normal de conducir al conductor, de irle dando pequeños golpes de atención. Es claro, el conductor conduciría sin esas señales. También podría conducir sin freno y hasta hemos visto algunos que, en plan de exhibición, lo hacen con los ojos tapados con una venda.

¿Por qué no se presta el debido interés a los socavones ciudadanos? ¿A quién corresponde prestar atención a esas zanjas, a esas vaguadas inesperadas que le salen al asfaltado ciudadano? ¿Quién presta tal ahorro de atención a ese aspecto de la circulación palmesana?

Sea quien fuere, este alguien está faltando, de un modo palmario y cotidiano, a lo más elemental en materia de circulación. Y es urgente que se ponga remedio al descuido, urgenteísimo.

Juan Bonet

## BANCO DE LOS POBRES

LA FEISIMA COSTUMBRE DE LOS ANONIMOS. — UN ANONIMO QUE AGRADA A DIOS. — UN COMENTARIO COGIDO POR LOS "PELOS"

Una feisima costumbre de nuestra tierra es el anonimo. Es como una reminiscencia del viejo antifaz de carnaval, como su calcomanía de raso y ojos vacios puesta sobre un papel de carta La mascarita, o mejor denominada, la destrozona, nos envia por correo su escardada y disimulada voz escripto. Debajo de cada impertencia suya parece preguntar: "¿me conoces?" Ni nos importa, ni le importa ya a nadie lo que no va firmado o no lleva pie de imprenta. ¿Tiene usted el mal gusto de con mala ortografía y peor sintáxis y con su sindéresis de real gana, despotricar contra lo divino y lo humano, y entre lo humano, escoger al Gobierno, al Ayuntamiento, a la Familia o a mí? A ninguno nos importa un bledo. Ni ha temblado el mundo por ello ni se ha movido la hoja de un árbol. Usted pensará, con Echegaray, "calumnias que algo queda", o algo parecido. Pero hoy ya nadie lee a Echegaray.

Se les notaba la oceanografía en el vestir y en el petate. A mí vería iba una madre y un niño de cortísima edad.

El niño.—¿Qué habla ese señor, mamá?

La madre.— Es una señorita francesa.

El niño.—Entonces, ¿por qué lleva pantalones?

La madre.—Porque le resultará más cómodo.

—El niño.—¿Y esa señorita es su hermana?

La madre.—Es un muchacho francés.

El niño.—Y entonces, ¿por qué la que fumó es su hermana?

La madre.—Ahora fuman también las mujeres.

El niño.—Y si son hermanos, ¿por qué se ajustan tanto y se rozan las narices?

La madre se disponía ya a perder la paciencia cuando se le adelantó la pareja con esta imprecación:

—¡Jesús, qué niños de hoy! Así, en castellano neto.

Jorge Andreu Alcover.

En cambio hay un anónimo delicioso, que no sólo agrada a Dios, sino que lo recomienda: el de la caridad. Comparánderlos, con como el cara o cruz, el odio o el amor, de nuestros impulsos humanos. De canto se queda siempre la indiferencia. Su motivo de ocultarse en el anónimo es bien distinto: el odio, por cobardía; el amor, por más amor.

"Pelos" nos remitió ayer, con afecto, 250 pesetas "para nuestros pobres". ¿Qué sabemos de "Pelos"? Solamente que no tiene calva la piel. Todo lo demás, hasta este gesto generoso suyo que le podrian agradecer nuestros pobres, que queda entre él y Dios. Incluso para poder comentar nosotros su donativo de 50 duros no nos queda otro remedio que tomándolo por los "pelos".

COJUELO

### ¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD.?

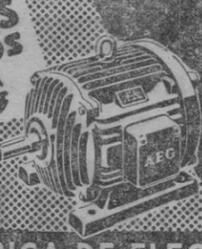
Doy fe de que no me lo han contado; doy fe de que lo sé por mí.

La gente ya se daña. ¿Lo sabian ustedes, viejos? No es que prive la calor, pero está el calendario en mayo y priva la moda.

Claro que las calendas escandinavas son otras que las de aquí, y nosotros seguimos el clima de allí, aunque pütemos un resfriado. Al decir nosotros me excluyo, y a ustedes, viejos.

En el tranvía vamos. Yo a dar una vuelta y los de enfrente de mí, un francés y una francesa, a dar una voltereta en el océano.

MOTORES TRIFASICOS AEG



PARA CADA APLICACION HAY UN MOTOR ADECUADO

AEG IBERICA DE ELECTRICIDAD S.A. Y ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

### JEFATURA DE OBRAS PUBLICAS

### Inspección de Circulación y Transportes por Carretera

#### CANON DE COINCIDENCIA

En cumplimiento de lo ordenado por la Direccion General de Ferrocarriles, Tranvías y Transportes por Carretera se pone en conocimiento de los titulares de vehiculos provistos de Tarjeta de Transportes, que no se encuentren al corriente del pago del Canon de Coincidencia, la obligacion de satisfacer el importe de dichos debitos.

Se concede un ultimo plazo que terminará el dia 31 del corriente mes de Mayo.

Pasado dicho plazo se procederá a la retirada de la Tarjeta de adscripcion y al precintado de los vehiculos que persistan en la morosidad, con la consiguiente incautacion de la fianza constituida y cobro de los debitos por via ejecutiva.

Lo que se pone en conocimiento de los interesados en evitacion de los perjuicios que pudieran derivarse del incumplimiento de lo ordenado.

#### TARJETAS

De acuerdo con las instrucciones recibidas de la Superioridad, a partir de esta fecha y hasta el dia 30 de Mayo próximo se expediran por esta Jefatura los «Vi-

sados», correspondientes al año 1956, de toda clase de «Tarjetas de Transporte, de viajeros y mercancías, de los vehiculos matriculados en todas las provincias, excepto por (PM-) de esta y los (B-) de Barcelona ya avisados en meses anteriores.

Para realizar dicho v.sado sera requisito indispensable, para todos los vehiculos de Servicio Publico Discrecional, la presentacion del «Libro de Reclamaciones», para su diligencia o revision, quedando por tanto, exceptuados de esta obligacion los vehiculos que realicen servicios propios o complementarios de una industria, poseedores de las tarjetas clases VC, MP, MC y XP.

Transcurrido dicho plazo se aplicaran los recargos reglamentarios.

Palma de Mallorca a 30 de Abril de 1956.—El Ingeniero Jefe, Miguel Forteza.

Proximamente se inaugurará el Concurso-Exposición de Flores que, anualmente celebra la Sección Femenina, pudiendo tomar parte en él cuantas personas lo deseen.

### PEREGRINACION FRANCISCANA

#### A ROMA EN AUTOPULLMAN

Del 5 al 31 de Julio

Visita de las principales ciudades de la Costa Azul, de la Riviera y del Norte de Italia (Marsella, Cannes, Niza, Mónaco, etc.; Génova, San Remo, Pisa, Florencia, Asis, Padua, Venecia, Milán, Turin, etc.); estancias en Roma, Ginebra (Suiza), Paris, Lourdes, etc.

Recorrido, 5.000 kms. — Duración, 27 dias. — Precio (plaza en autopullman y hoteles), 7.875 ptas.

Inscripciones (en PP. Franciscanos de Palma o en Viajes Mallorca), hasta el 20 de mayo.

### ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don Raimundo Despuig Sastre

OFICIAL MAYOR DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE LA CAPITAL Que falleció en el día de ayer, a las 9 horas, a la edad de 65 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su director espiritual Padre José Calasanz de Vich, Capuchino. Su afligida esposa, doña Coloma Miralles Amengual; hijo Salvador; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará en el día de hoy a las once, en la parroquia iglesia de San Miguel

Casa mortuoria: Pza. Conquista, 1, 1.º. El duelo se despide en la iglesia

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencia en la forma acostumbrada

### ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Don Pedro Morro Llobera

INDUSTRIAL Que falleció ayer a la edad de 47 años, en Pollensa, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligido hermano Juan; hermana política Francisca Suau y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver a su última morada, que tendrá lugar a las 20 de hoy y seguidamente al rezo del Santo Rosario, así como al Funeral que se celebrará el lunes día 10, en la Iglesia parroquial de Pollensa, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Zona 9, n.º 90. (Pollensa). No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencia en la forma acostumbrada.

## DIETARIO

### SANTORAL

La Conversión de S. Agustín.

El sol sale a las 5'9.  
Se pone a las 19'14.  
La luna sale a las 2'3.  
Se pone a las 14'3.

### RADIO INEA

Programa para hoy

A las 12'30: Apertura. —12'33 Regina Celi. —12'35: Lectura del programa. —12'37: Música variada —13'15: Editoriales de Prensa. —13'20: Mensaje de Amistad. —13'40 Música para el almuerzo. 14: Hora exacta. —14'02: Variedades. —14'10: Creaciones de C. Morell. —Parte meteorológica. —14'30: Radio Nacional. —14'45: Mensaje de amistad. 15: Mosaico Nacional. —15'10. Celuloide. —15'30: Cierre.

A las 20: Apertura. 20'03: Regina Celi. 20'05: Lectura del programa. —20'30: Santoral para mañana. 20'35: Fragmentos de zarzuelas. 21: Hora exacta. Cupón del ciego. 21'10: España, Incienso y Cruz. Audición religiosa a cargo del Asesor del Frente de Juventudes, Rdo. don Francisco Celdés. 21'30: Mensaje de amistad. 22'15: Bailén al son de nuestro ritmo. 22'45: Grabaciones flamencas. 23: Cierre.

### RADIO MALLORCA

1430 Kc. — 5 Kw

Programa para hoy

09: Mes de María: Visita a Nuestra Señora de los Angeles de Sineu. 12: Servicio Meteorológico de la Región Aérea de Baleares. 12'05: "El hombre que amó demasiado". 12'30: Solicitados. 14'30: Radio Nacional. —14'45: Información local. 14'50: "La Alsaciana". 15'15: "Paredes de cristal". 15'30: Música ligera. 15'45: Solicitados. —16: "Quinta Avenida". 16'20: Rush Morgan. —16'45: "Aquí Washington". 17'15 La hora de los baillables. —17'45: "Dos hombres buenos". —18'05: M. Korjus y C. Supervia. —18'15: Boletín del radioyente. —18'45: "Sinfonía inacabada" (Schubert). 19'30: Emisión "Adveniat regnum tuum": Sabatina dedicada a Ntra Señora de Lluch. —19'50: Cinco minutos de baloncesto. —19'55: Sonata para violín y piano. —20'10: Cinco minutos con las estrellas. 20'15: Solicitados. 20'45: Glosario de actualidad. 21: Roy Senk y su orquesta. 22: Radio Nacional. 22'15: Danzas de "El Principe Igor". 22'30: "El haragán". 23: "El buque fantasma" y "El crucigrama de la fortuna"—24: Cierre.

### CAMBIOS DE BOLSA

Facilitados por el Banco Bilba

Viernes 4 de mayo de 1956

### BOLSA DE MADRID

Deuda Perpetua Interior 4 % 82; id. Amortizable 4 % E/100'05; id. 3'50 % E/15-7-51, 92'25; Accs. Banco de España, 834; id. Central 666; id. id. Español de Crédito 845; id. Hispano Americano 705; id. CAMPSA, 235; id. Española de Construcción Naval pref. 272; id. id. ords. 270; id. Española de Petróleos 727; id. Hidro Nitro Española 220; id. Hi-

droeléctrica Española 366; id. del Chorro 175; id. Salta 178; id. Sevillana de Electricidad 219; id. Unión Electrica Española S.N.I.A.C.E. 407; id. Española de Minas del Rti 535; id. Mieres derurgica de Poñerrada 744; id. Telefónica Nacional de España 342; id. Tabacalera 190; id. Española de Explosivos 439; id. Unión Resinera Española 114. 220; -Uo

### BOLSA DE BARCELONA

Accs. Aguas de Barcelona 340; id. Asfaltos y Portland "Mallorca" ords. 597; id. Catalana de Electricidad ord. 200; id. Compañía de Obras y Construcciones 339; id. Española de Carburos Metálicos 655; id. General Tabacos de Filipinas 690.

### BOLSA DE BILBAO

Accs. de Bilbao 860; id. de Vizcaya 881; id. Altos Hornos de Vizcaya 317; id. Industrial Vizcaína "Santa Bárbara" 238; id. Nitratos de Castilla 240; id. Papelera Española 434; id. Papelera Española 637'50; id. Unión Cuero del Norte de España 303; id. Cuero duero 400.

## El tiempo

### ESTADO GENERAL

Buen tiempo en toda España. Presión por Buenos y por el Atlántico Occidental a lo 1014. Continuará el buen tiempo. Cielo muy poco nublado. Vientos flojos o moderados de componente N. Buena mar.

### Observaciones

Presión: 763.4. Tendencia de la misma: alta. Temperatura del aire: 18.2. Humedad relativa 42%. Estado del cielo: despejado. Dirección del viento: N a NE. Temperatura máxima 22.4 y mínima 11.

Id. mínima: 7'5 a las 05. Insolación: 12 h. 00 m.

### FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo

### INCLUSIVA

10e 9 mañana a 10 noche: Bonnin, Nuño Sauz 76 (Poblets); Bordoy, Capitán R. 69 (Mollinar); Cardell, P. Corral Reig 2; Cerdá, Gerardo 11; Mazaira, Catalina 11 (Palmer, M. de la Cella 6 (Santmadans); Pieras, Hostales 74; San Miguel 58; Rosello, P. 18; Rosello, Son Espinosa 18; Rubi, Sindicato 146; Salvat, 105 158.

### SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a 9 mañana)

Llobera, Pl. Santa Eulalia 4.

### MERCADO

En Palma.

### CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 468.

Haga posible su colaboración en la hermosa realidad de una posición de Flores de Mallorca.

## DISCOS que les recomendamos para este mes

MUSICA CLASICA. — 30 cm. 33 1/2 r. p. m. LISZT. — Concierto n.º 1 en mi bemol. MENDELSSOHN. — Concierto n.º 1 en sol menor. Op. 25. José Iturbi. Pianista y Director Orquesta Sinfónica R. C. A.

BAILABLES. — 25 cm. 33 1/2 r. p. m. MUSICA DE IRVING BERLIN. Dilo con música. Juntitos. Dicen que es maravilloso. Di que no es así. Piccolino. Qué profundo es el océano. Una sencilla melodía. La canción ha terminado. Una muchacha bonita es como una melodia. Stanley Black y su orquesta. 17 cm. 45 r. p. m.

THE PAJAMA GAME. Vapor caliente. (Steam Heat) La desaparición de Hernando. (Hernando's Disappearance) Hey there. El viajero feliz. (The happy wanderer)

## RADIO BORNE

San Miguel, 135 — Teléfonos 1357-5212 SUCURSAL. — Jovellanos, 1 — Teléfonos 3477

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

EDITORIAL

Ejército y Falange

A la fina percepción del espasmo medio no le ha podido pasar inadvertida la transcendencia política de los últimos acontecimientos nacionales. Acostumbrado, en sucesos trascendentes, es que en nuestras tierras calientes del Sur, en la estación de la Primavera, que siempre será falangista, se hayan reunido en haz en torno a su jefe Nacional para escuchar de sus labios la última consigna y prestarle testimonio de su última lealtad. Y en ese momento, que tuvo lugar en un nuevo cuartel provincial y al paso de unos guiones nuevos Franco pronunció dos de sus más trascendentales discursos, como impacto disparados a la cara del mundo exterior de nuestros enemigos y a la espalda de nuestros disimulados, encorvados y enanos enemigos del interior. Su afirmación rotunda de la vitalidad y futuridad de la Falange, substancia y médula doctrinal de nuestro Movimiento, quedó como un hito de nuestro camino, señalado con la sombra de nuestros brazos extendidos, a los XX años, casi justos, de nuestro Alzamiento. Fué como un revulsivo de nuestras virtudes y de nuestras esperanzas cívicas, como un perfil destacado de nuestra condición de monjes seguidores de una doctrina, que además de signos de flechas y yugos tiene también aspas de cruz.



El Gobernador Civil visitó ayer la «Escuela-Taller Virgen de Lluch»

Fué cumplimentado por el Delegado Sindical, por el Director del centro y por el Profesorado

Ayer por la mañana, a las doce en punto, el Excmo. señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Plácido Alvarez-Buylla y López Villamil, visitó la «Escuela-Taller Virgen de Lluch». Atendían su llegada en el atrio del edificio, el Delegado Provincial Sindical, camarada Claudio Emilio Sánchez García; el Director de la Escuela...

inmediatamente inició la inspección del centro, entrando primero en la hermosa capilla del centro, donde admiró el altar mayor, bellamente adornado con dibujos sobre cristales iluminados que representan los cuatro Evangelistas y la Escolanía de Lluch, obra del profesor de dibujo señor Maimó. En los talleres de mecánica, resándose por los trabajos que se estaban efectuando, recibiendo amplia información del Delegado Sindical, del Director de la Escuela y de los profesores, preguntando además a muchos alumnos sobre la técnica de sus trabajos y a los mandos sobre el régimen interior del centro.



El Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial, camarada Alvarez-Buylla, pasa revista a una formación de aprendices de la Escuela de Formación Profesional «Virgen de Lluch». (Foto Juanet)

la, camarada Gabriel Rabassa; el Vicesecretario Sindical de Ordenación Social, camarada Matias; el Asesor Religioso de la Delegación Rvdo. P. Capó, y señores vocales y profesores de la Escuela.

Más de un centenar de alumnos de la Escuela-Taller, perfectamente uniformados y en correcta formación, fueron revisados por el Jefe Provincial, quien...

«Grupo de Amigos de los Jardines»

CICLO DE CONFERENCIAS DE VULGARIZACION

El lunes día 7, a las 7:30 de la tarde, el señor Ulrich Werthwein Diplomado técnico de jardinería pronunciará en el «Círculo de Bellas Artes» una conferencia titulada «Jardines pequeños para casas pequeñas».

Al acto quedan invitados los asociados del «Círculo de Bellas Artes», cuantos integran el «Grupo de Amigos de los jardines» y público en general.

carpintería, ebanistería, forja, eléctrica, aulas de dibujo y clases de teórica, se detuvo S. E. interesado por los trabajos que se estaban efectuando...

Concurso-Exposición de Flores

El próximo día 9 del corriente, tendrá lugar la inauguración del concurso-exposición de flores (C/ San Jaime n.º 65, Antiguo Mercado de Artesanía), patrocinado por el Ministerio de Agricultura y que anualmente viene celebrando la Sección Femenina.

Pueden tomar parte cuantos lo deseen, presentando sus flores en ramos, jarrones y macetas y previa inscripción en la Delegación local de la Sección Femenina (Vía José Antonio, 13).

En el mismo local permanecerá abierta la Exposición-Venta de labores de artesanía de Ayuda al Hogar.

Interesante Exposición Estadística - Misional

Hoy, a las 7 de la tarde, en una espaciosa sala del Real Convento de San Francisco, se inaugurará una importante exposición histórico-estadística de los PP. Franciscanos, iniciando la solemne Conmemoración Cincuentaria de su Unión con la Tercera Orden Regular en Roma. En ella figura una interesantísima sección de las misiones que los PP. Franciscanos mallorquines tienen en plenitud (el Amazonas (Brasil) Inmigrantes objetos y utensilios de los nativos de allí, junto con algunos ejemplares de las fieras que pueblan aquel «Infierno verde»... que trajo el Muy Rvdo. Bartolomé Nicolau en su reciente visita a las misiones del Brasil— hacen de esta exposición, única en su género, sumamente interesante y jamás vista en Mallorca.

Domingo 6 de Mayo

DIA DEL CLERO INDIGENA

Cuando la Iglesia en las Misiones es servida y se rige por Sacerdotes y Obispos de su propia nación intimamente formados en las ciencias sagradas y con hondos raíces en la vida espiritual, las esperanzas y plegarias de los Misioneros de primera hora tendrán su cumplimiento.—(PIO XI).

Envía tu donativo a tu Parroquia o al Secretariado de Misiones, Sol 56, Palma de Mallorca.

DIGADOS UN ALGO

Ana Moll Marqués, nuevo piloto de las naves editoriales mallorquinas

Tentamos, concertada, coincidiendo con la fiesta del libro, una entrevista con el director de la editorial Moll. Y, por teléfono, nos pusimos en contacto con el continuador del «Diccionario», nuestro buen amigo don Francisco de B. Moll.

—Necesitamos hablar con el director de la editorial...

—La editorial tiene nuevo director...

—No sabemos nada.

—La editorial tiene nuevo director. Ana Moll Marqués.

Así fué como nos enteramos de la nueva y, en la pérdida de tiempo —fatal en un número especial del diario— la entrevista con el director, que es directora de la editorial mallorquina Moll, se quedó colgada, sin poder aparecer en su momento justo.

Y es ahora, al cabo de los días, cuando entre los papeles del cronista saltan las notas de la entrevista perpetrada con destino a la fiesta del Libro y que dan al lector una pequeña panorámica de las diversas novedades que, por lo que añade a Moll, han ido apareciendo estos días y en la que podemos llamar nueva época de la editorial.

—¿Alguna reedición, Ana?

—Una es la del «Curso Breve de Español para extranjeros», una segunda edición reelaborada. Ya sabes que este es un libro de texto en los Cursos organizados por la Universidad de Barcelona, el Estudio General Lullano y otros Centros especiales de enseñanza de idiomas.

—Y, las «Romances», ¿un tomo nuevo?

—Sí, estos días ha aparecido el tomo número XV. Algo que vale la pena destacar es que este tomo contiene numerosas «romances» muy poco conocidas, puede decirse que casi inéditas, ya que no se han reimpresso desde hace muchos años. Este volumen número quince es prácticamente inédito y, como siempre, va ilustrado por F. de B. Moll.

—Otras novedades...

—La aparición del volumen VII del «Diccionario», que llega ya hasta la letra O, y está integrado por más de novecientas páginas de nutrido texto y muy sugestivos grabados.

—Y, en la colección «Raxxa», ¿qué títulos nuevos aparecen?

—Un título atractivo es «Faust», que firma Lorenzo Villalonga y en el que se incluye otra pieza, también dialogada, y titulada «Viaje a Paris de Minos i Amaranta en 1947».

—Humor típicamente de «Dhey»?

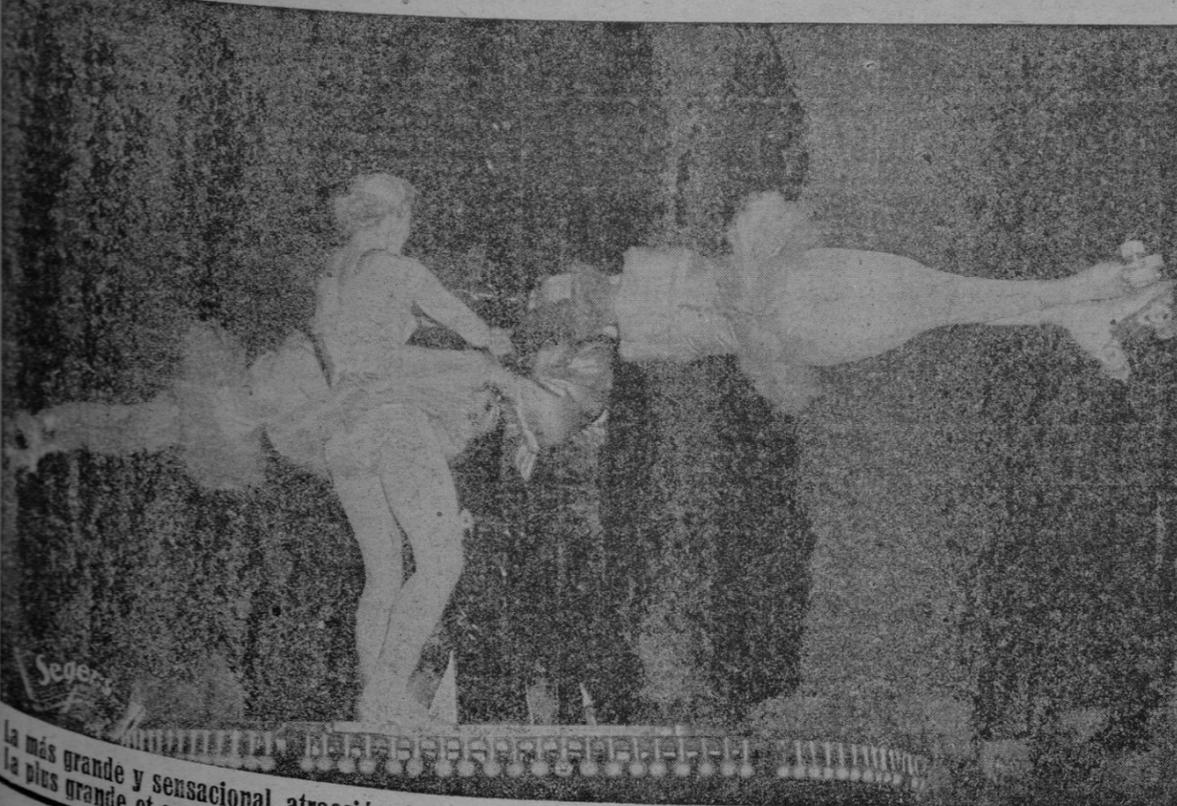
—Sí, los habituales lectores de nuestro «Dhey» disfrutarán. Se trata de dos obras del más fino humorismo.

Y hasta aquí las notas de nuestra conversación con Ana Moll Marqués, directora —nueva directora— de la editorial Moll, la activísima editorial mallorquina.

G.

GRANDES FERIAS DE MAYO EN SINEU = los días 5, 6 y 7 =

SALON IBIZA HOY sábado día 5 Sensacional DEBUT THE SKATING OLANDO'S



La más grande y sensacional atracción del mundo la plus grande et sensationnelle attraction du monde

The greatest and sensatioanal attraction in the world Die grosste und sensazfourellste Schau der Welt

SALON El Pirata (HOTEL «BAHIA PALACE») HOY A LAS 6:30 TARDE FIESTA HISPANO-AMERICANA BAILE - ESPECTACULO con la actuación de la extraordinaria bailarina española MALENA LORETO Y del cantor hispano-francés de fama internacional JORGE ROS

CRONICA DE SOCIEDAD

Después de rápida enfermedad y después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ayer falleció en esta ciudad don Raimundo Despuig Sastre, Oficial Mayor del Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad.

Persona dotada de un excelente trato merecido en vida la estima y consideración de cuantos tuvieron ocasión de tratarle. Su larga permanencia como funcionario del Ayuntamiento le granjearon la estima y consideración de cuantos fueron sus compañeros de trabajo y de sus superiores. Mereciendo por su laboriosidad el ser considerado como uno de los trabajadores modelo de la Administración Local, poniendo siempre al servicio de la misma sus conocimientos y todo su capacidad y entusiasmo, por lo que su muerte será sentidísima.

A su desconsolada esposa doña Coloma Miralles Amengual, hijo don Salvador, hermano don Lorenzo, Conde de Montenegro, hermanas doña Concepción y doña Catalina, hermanos políticos el Excelentísimo Sr. don Antonio Yuste, General de Infantería y don Francisco Miralles, y demás familia, enviamos la expresión de nuestra mayor condolencia.

Enlace García-Mas

Anteayer por la mañana, en la parroquial iglesia de Santa Catalina Thomas, se celebró el matrimonial enlace de la bella señorita Juanita Mas Lladó, con el joven don Alejandro García Jofre, maes-

ALIMAGRES EL AGUILA

Ultimas creaciones Estampados en exclusiva Calle San Miguel, 117 y 123

trayente y celebró la misa de velaciones el M. Rvdo. don Gabriel Buades, Economista de Inca. Firmaron el acta como testigos por parte del novio don Jaime Gómez, don Gabriel Coll, don Lorenzo Payeras y don Antonio Rodrigo (Brigada de la Guardia Civil); por parte de la desposada don Mateo Alomar, don Manuel Barberá, don Bernardo Alomar y don Mariano Lleonart (Gestor administrativo). Reciban los contrayentes nuestro más sincero parabién.

Colchones Rosselló, P. A. Peña 44

Peticion de mano Por doña Luisa Maria Chaulet, Vda. de Estela y por don Juan Ferrer y para su hijo y primo, respectivamente, don Gabriel, Oficial de la Marina Mercante y Alferaz de Navio, ha sido pedida en Son Rapifa, a don Luis Carbonell Mir y esposa, doña Eugenia Company Sintes, la mano de su bella y distinguida hija, Francisca. La boda se celebrará (D. m.) en el próximo Otoño.

LAVADORAS ALLEGRO, 1.473 Pts

Primera Comunión En la parroquial iglesia de Santa Cruz, se acercó por primera vez al altar a recibir a Jesús Sacramento, de manos del Rvdo. señor don Pedro Sureda, Cura Económico de dicha Parroquia, la niña María Luisa Ferrer Riera, hija de don Pedro Ferrer, Procurador de los Tribunales y doña Antonia Riera, a quienes como a la comulgante enviamos nuestra felicitación.

De viaje Ha salido para la Península, vía aérea, don Damián Vidal Grimait, Inspector Delegado de la Compañía "El Porvenir de los Hijos".

Elite Calzado selecto Tous Ferrer, 3

Enlace Bonnin-Alomar El pasado día 30 en el altar mayor de Santa Maria la Mayor de Inca, bellamente adornada e iluminada se celebró el matrimonial enlace de la distinguida señorita Coloma Alomar con don José Bonnin Aguiló.

La novia que llevaba precioso vestido de tul y encaje de nylon, siendo sostenido por sus dos encantadoras damitas, Jero-Marí Prats y Catina Balaguer, entró al templo del brazo de su hermano don Mateo Alomar, haciéndolo el novio del brazo de su madre doña Juanita Aguiló de Bonnin. Apadrinaron la boda don Bartolomé Cortés y doña María del Carmen Cruell de Cortés.

Bendijo la unión el Rvdo. don Eugenio Segura, primo del con-

Actos en honor de San JUAN ANTE - PORTAM

LATINAM

Mañana domingo, festividad de San Juan Ante Portam Latinam, Patron del Sindicato del Papel, Prensa y Artes Gráficas, se celebrarán diversos actos, entre los cuales figurarán una solemne Misa en la Basílica de San Francisco, a las 10'30, y a continuación en el local del nuevo edificio de la C.N.S. un vino español, ofrecido por las empresas encuadradas en el Sindicato.

Segundo Aniversario de la Bendición del Nuevo Templo PARROQUIA DE SANTA CATALINA THOMAS

Gran Semana Parroquial Del día 6 al 10 de mayo.

Domingo día 6.—Inauguración de la Gran Semana Parroquial. Tema: Parroquia viviente.

Lunes.—Tema: Sentir con la Iglesia parroquial.

Martes 8.—Tema: Vida Litúrgica Parroquial.

Miércoles 9.—Tema: Apostolado y Parroquia.

Jueves 10.—Tema: Misa Parroquial.

Los días 7, 8 y 9 por la mañana a las seis, Rosario de Aurora, que recorrerá los itinerarios que oportunamente se anunciarán. A la llegada Misa.

Todos los días por la tarde, a las 7'45 Rosario y conferencia.

Día 10.—Aniversario de la bendición del Templo Parroquial y final de la Semana.

A las 8'30 primera comunión de los niños.

A las 10'30. Oficio solemne con sermón y Oferta para la parroquia.

Por la tarde después de la función propia del día, se cantarán solemnes vísperas.

Festival en la Parroquia de S. Antonio

Para celebrar el día del Parroco, tuvo lugar en el local recreativo de la Parroquia, un acto matutino en el que la Catequesis obsequió con un repertorio de números infantiles que hicieron la dulzura de los pequeños. Los catequistas representaron el juguete cómico "No lo hagas y no lo temas" que los niños rieron a gusto. El grupo femenino de aspirantes representó el Pasaje del Evangelio "Tentaciones y victoria".

El acto terminó con unas palabras muy sencillas de nuestro querido Parroco, al cual le fue entregado un pergamino con los nombres de todos los niños de la Catequesis.

Pr la tarde hubo sesión extraordinaria para los mayores. Se pusieron en escena los Pasajes del Evangelio: "La Casa de Nazaret", "Juan y el Bautismo de Jesús" y "Tentaciones y victoria", escenificados y dirigidos por la señora Gil de Pascual. El diálogo difícil y que dijo muy bien el grupo de Aspirantes de Acción Católica de la Parroquia, estaba inspirado y en parte tomado de los textos evangélicos. En cuanto al Pasaje "La casa de Nazaret" la fe y la imaginación fueron construyendo el diálogo entre María y Jesús y las gentes sencillas. A continuación la señorita María Josefa Bonnin, con el arte

MUCHACHA

para comercio, se necesita, preferible con nociones de francés o inglés. Informes a esta Administración y Oficina Colocación.

Consulado Real de Grecia, Palma de Mallorca

Calle Marqués Cenja, 59. Interésa conocer dirección de D. Antonio Vives y Colom

FINCAS urbanas, rústicas solares, chalets, plantas bajas y pisos libres. FILLANA, Agencia Colegiada. San Miguel 102 De 12 a 2 (20)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

PAELLA VALENCIANA en botes Servicio a domicilio. Teléf. 56-00. FRIO INDUSTRIAL. (11)

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

### Del homenaje de Camilo José Cela



"Este harío de tanto oír que mis palabras son malsonantes." Así inició Camilo José Cela su discurso durante el homenaje que le fue rendido anoche en el Restaurante Oriente. Un discurso, por cierto, modelo de ponderación y henchido de amor a Mallorca y a los mallorquines.—(Fcto Juanet)

## Comienza hoy en Palma el XVIII Congreso Nacional de Odontología

### Ostentará el Capitán General la representación del Jefe del Estado

Esta mañana, con una misa del Espíritu Santo, que se celebrará en la basílica de San Francisco, comenzará el XVIII Congreso Nacional de Odontología, con asistencia de representaciones extranjeras.

A las once de la mañana, en el Salón de Actos del Colegio de los PP. Franciscanos, se celebrará el acto inaugural del Congreso. Será presidido por el Capitán General de Baleares, Teniente General Castejón, en representación de S. E. el Jefe del Estado. Asistirán todas las autoridades.

El número de congresistas será superior a quinientos, con representaciones oficiales de las Escuelas de Odontología de París, Lisboa, Berlín, Buenos Aires y Montevideo y de la Facultad de Medicina

de Barcelona y de la de Odontología de Madrid.

A las doce de la mañana, inauguración de la Exposición Industrial y Bibliográfica Internacional de Revistas Profesionales, instalada en el local del Congreso, Casa de la Cultura, calle de Luffo, 5 (Palacio de Archivos, Biblioteca y Museos). A la una de la tarde traslado en autocares al "acuario" del Hotel Victoria, donde se servirá un vino de honor, obsequio del Colegio Oficial de Odontólogos y Estomatólogos de la XIII Región.

A todos los actos asistirá el Dr. Ferguson, de la F. D. I., Vicepresidente del Consejo General del Colegio de Odontólogos y Estomatólogos de España.

## Se reunió la Permanente Sentimiento por la muerte del Oficial Mayor

Referencia de los acuerdos tomados por la Comisión Municipal Permanente, en sesión del día 4 de mayo de 1956.

Se conceden veinte y seis permisos para efectuar obras particulares en la zona de interior y uno en la zona de levante.

Se aprueba el proyecto de pavimentación asfáltica de la calle Bartolomé Castell, Coll d'en Rebassa.

Se aprueba proyecto de suministro y colocación de bordillo en los jardines de la plaza del Progreso.

Se autoriza a don G. Palmer y demás representados por él para construir las aceras frente a sus propiedades sitas en la calle letra G. de Ses Fontanelas.

Se conceden ocho permisos para efectuar obras particulares en la zona de Ensanche, y se autoriza la colocación de bordillo y construcción de aceras.

Se acuerda devolución, fianza constituida por el contratista de las obras de urbanización y pavimentación asfáltica de la calle Padre Bartolomé Pou y otras.

Se acuerda devolución fianza constituida por el contratista de las obras de alcantarilla urbana de la calle de Juan Maragall (tramo entre T. Sánchez Bilbao y Portixol).

Se acuerda la jubilación de doña Dolores Prohens.

Se concede prórroga en servicio activo al Guarda Jardines D. Rafael Sampol Balaguer.

Se acuerda la jubilación de don Cristóbal Oliver.

Se acuerda enajenación de la

madera procedente del arranque de los árboles de las vías públicas.

Se acuerda informar favorablemente la creación de una escuela preparatoria de ingreso en dos secciones interesada por el Director del Instituto Juan Alcover.

Se acuerda la adquisición, mediante concurso, de una camioneta de segunda mano para el servicio de Arbolado y Jardines.

Se accede a catorce peticiones interesando la devolución de ingresos indebidos.

Se hace constar en acta el sentimiento de la Corporación por el fallecimiento del Oficial Mayor, don Raimundo Despuig.

## Instituto Nacional de Ramón Llull

### EXAMENES

Para que los alumnos tengan tiempo de matricularse de Examen de Grado:

Los exámenes de 4º curso para los alumnos del Colegio "Costa y Llobera" de Pollensa, "San Miguel" de Luchmayor, alumnos libres matriculados y los de Dispensa de Escolaridad, hasta el indicado curso, darán principio el día dieciocho a las ocho de la mañana.

Los exámenes de 6º curso para la misma clase de alumnos tendrán lugar el día diecinueve a las ocho de la mañana.

Palma de Mallorca, 3 de Mayo de 1956 — El SECRETARIO.

ATLETAS en breve tendrá lugar el IV Circuito Pedestre a Palma

## Dr. S. MIR BENNASAR INFANCIA

Ex-Interno 4 años Hospital "ENFANTS MALADES" y diplomado en la Facultad de Medicina de París San Miguel. 192 pral 1º Telef 6604

## ¡¡AGRICULTORES!!

Pensad en vuestras cosechas..

La Sulfatadora «SUFISA» las protegerá contra las plagas e insectos dañinos.

De venta en:

MAQUINARIA Y RODAMIENTOS, S. A.

# MYRSA

Avda. Conde Sallent, 53 - Telef. 3159 - Palma

## RELIGIOSAS

### CENTRO ESPECIALIZADO I. DE MAESTRAS DE A. C.

Hoy, día 5, a las 5½ de la tarde, tendrá lugar la reunión de Maestras de A. C. en el local social (Zavellá, 15).

### BASILICA DE SAN FRANCISCO

La Misa vespertina a las 8 y media, en lugar de las 7 y media.

Se comunica a los fieles de Palma que a partir de mañana domingo, la misa vespertina que venía celebrándose los domingos y días festivos a las 7 y media de la tarde, se retrasará una hora, o sea que se dirá a las 8 y media. Regirá este horario los meses de mayo, junio, julio, agosto y septiembre.

### PARROQUIA DE SANTA CRUZ

Fiesta de la Invencción de la Santa Cruz

Mañana, primer domingo de Mayo, en la parroquia de Santa Cruz se celebrará solemne fiesta de la Invencción de la Santa Cruz.

A las 9, Misa parroquial con sermón. A las 6'45 de la tarde, actos de coro. A las 7½, acto de homenaje a la Santa Cruz con sermón que predicará el Rdo. señor Cura Económico de la Parroquia, Adoración de la Vera Cruz y distribución de las rosas bendecidas.

### CULTOS PARA HOY

Primer Sábado consagrado al Corazón de María.

### Cuarenta Horas

Continúan en Santa Catalina de Sena por la Asociación del Rosario Perpetuo dedica a la Virgen del Rosario. Exposición a las 4½ de la tarde. A las 7, Rosario, ejercicio, sermón por el R. P. Cándido Martínez y reserva de S.D.M.

Continúan en Santa Magdalena, a Santa Catalina Thomás. Exposición a las 4 de la tarde. A las 7½, Rosario, ejercicio del Triduo, sermón por el M. I. Sr. don Bruno Morey, Canónigo-Docente, y reserva.

Continúan en San Jaime, a la Virgen se la Rosa. Exposición a las 4½ de la tarde. A las 7½, Rosario, ejercicio, sermón por el Rdo. don Jaime Capó, y reserva.

### Actos religiosos

En San Felipe Neri. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, San Pío X.

Cultos en honor de la Virgen de Fátima.

En la Merced, a las 8, durante una Misa rezo meditado de una parte de Rosario.

En San Jerónimo, a las 8, Misa de Comunión general. Por la tarde a las 7½, Rosario y Hora Santa de Reparación Mariana con exposición y cánticos.

En las MM. Capuchinas, a las 7½ de la tarde, Rosario, Mes de María, sermón y cánticos.

Visita

A la Virgen de la Piedad, en Santa Eulalia.

## IV Centenario del Pontificado del Papa Teatino Paulo IV

### La segunda conferencia del P. Veny Ballester, C. R.

En el salón de sesiones de la Excmo. Diputación Provincial dió anoche su segunda y última conferencia el P. Antonio Veny Ballester sobre el pontificado del Papa Carafa. Como la tarde anterior el público llenaba a rebosar el amplio salón y espacios contiguos notándose asimismo la presencia

de muchos sacerdotes y religiosos. Ocupó la presidencia el Ilmo. y Rmdo. señor Dr. Francisco Planas, Vicario General de la diócesis, los señores don José Enseñat, catedrático de la Escuela del Magisterio; don Feliciano Fuster, Diputado Provincial e Ingeniero Municipal, y los Rdos. Padres Jaime Obrador, Vicario Provincial de los Teatinos y Guillermo Estrany, Superior de los Clérigos Regulares de Palma.

El P. Veny Ballester disertó magistralmente sobre el tema "Paulo IV, Pontífice de la Reforma Católica". Comenzó diciendo que dos enemigos formidables minaban la cristiandad en la época del renacimiento: el regalismo y la codicia, "raíz de todos los males".

El conferenciante documenta con anécdotas curiosísimas la trayectoria antirregalista de Paulo IV, como prelado, como simple religioso, como cardenal y como Papa.

Dice enseguida, que contra la codicia reinante en amplios sectores eclesiásticos Carafa con San Cayetano levantó en la misma Roma y a los ojos de la Curia Papal la bandera del desprendimiento y de la pobreza absoluta, y en ella estampó como consigna: "Buscad lo primero el reino de Dios y su justicia y todo lo demás se os dará por añadidura."

Haciendo gala de gran erudición el disertante pone de relieve la proyección ecuménica de las directrices teatinas, de forma que a los pocos años de la fundación de la Orden todo cuanto en la Iglesia entra por los cauces de la reforma es y se llama "teatino".

Perfila la aportación del cardenal teatino a la reforma de la Curia romana, y a la creación del clima moral en el cual fructificaron las decisiones del Concilio de Trento. Destaca el matiz teatino de la actuación del Papa Carafa en tratar de que la práctica precediese a la teoría y en conseguir que la jerarquía fuese espejo de conducta para eclesiásticos y seglares.

Lee párrafos de documentos de contemporáneos del Pontífice que justifican el apelativo de "Papa de la Reforma Católica" que la historia le ha otorgado.

El público numeroso y selecto escuchó con gran interés el parlamento del conferenciante, premiándolo, al terminar, con una salva de aplausos.

La interpretación por la Schola Cantorum del Seminario teatino de motivos gregorianos del oficio de Sumos Pontífices dió realce al homenaje que Palma ha tributado estos días al cofundador de los teatinos al ocurrir la cuarta centuria de su exaltación al papado.

## Enseñanza

### CONCURSO GENERAL DE TRASLADOS

Se han publicado los instrucciones y vacantes para el Concurso General de Traslados del Magisterio Nacional Primario. El plazo para solicitar es de quince días naturales.



El dolor avisa. Pero un defecto en la vista del niño puede pasar desapercibido. Acuda con su hijo al oculista, una vez al año por lo menos. Si le prescribe gafas, pida una montura AMOR. Son ligeras, y a prueba de juegos. Con cristales FILTRAL la vista del niño descansará aún más, pues eliminan las radiaciones nocivas.

Usted quiere garantía; no engaño. Rechace las imitaciones, aunque lleven nombres parecidos. Exija la marca AMOR grabada en el interior del puente.

**Amor**  
para los niños

MODELOS ESPECIALES

Montura gafas AMOR Junior con aros: Ptas. 200.  
Enchape oro 20.000 Ptas. 250.  
Enchape oro 50.000 Ptas. 325.  
Sin aros: Ptas. 300.  
Enchape oro 50.000 Ptas. 300

INDUSTRIAS DE OPTICA, S. A.  
Madrid-Barcelona-Sevilla-Valencia

ADQUIERALAS EN LOS ESTABLECIMIENTOS DE LOS OPTICOS DEPOSITARIOS OFICIALES

**INDO**

CORREAS MUCHAS POLEAS...

SOLO

**VILLEN**

PAIENTADO LA MEJOR POLEA DE CANALES TRAPEZOIDALES DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

La Industrial y AGRICOLA

SOCIAS Y ROSSELLO

Teléfonos 6818-3031

Héroes de Manacor, 43 y 45. — Palma de Mallorca

# NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIONALES

## Magno homenaje a S. S. PIO XII

### Se celebrará esta noche en el Estadio Bernabén

Madrid 4.—El acto organizado para las once de la noche del sábado próximo en el Estadio Bernabén, constituirá el grandioso homenaje del pueblo español Pio XII; ya que tanto en los que participan en el mismo, como en la concurrencia, estarán representadas todas las esferas, todas las actividades y todos los sectores de España.

Los donativos serán de una a cinco pesetas y las localidades podrán obtenerse en las Juntas Nacional y Diocesana y Consejos Superior y Diocesano de las Cuatro Ramas de A. C.

La Misa de Pontifical que oficiará el Arzobispo de Sión y Vicario General Castrense como homenaje de los militares a Su Santidad Pio XII, será el próximo domingo a las diez y media de la mañana en San Francisco el Grande.—Cifra.

### RECIBIO A 80 PEREGRINOS

Ciudad del Vaticano 4.—El Padre Santo ha recibido en audiencia especial a un grupo de ochenta peregrinos españoles al frente de los cuales se encontraba el Obispo de Zamora, Mons. Eduardo Martínez González. La peregrinación regresa a España desde Palestina.—Efe.

### Y A UNA DELEGACION DE OBREROS DE ESPAÑA

Roma 4.—El Padre Santo ha recibido hoy en audiencia a la Delegación de los Sindicatos españoles que ha asistido, en representación de España, a la concentra-

## Huyen los rebeldes cubanos

### SOLO 15 MURIERON O FUERON HECHOS PRISIONEROS

La Habana 4.—Cerca de la mitad de los revolucionarios han logrado escapar, según se dice en un informe oficial. De los 52 rebeldes, quince resultaron muertos y doce hechos prisioneros; el resto no ha sido capturado y se cree ha podido escapar.—Efe.

## BUENAS impresiones

### SOBRE LAS REUNIONES REFERENTES A SINGAPUR

Londres 4.—Las perspectivas de éxito, en las negociaciones sobre el futuro de Singapur se han incrementado, según manifiestan fuentes allegadas a la delegación de la colonia.

El Primer Ministro, David Marshall, ha insinuado que la fase crucial de las conversaciones había sido rebasada.

La sesión de hoy entre negociadores de Singapur y el Secretario británico de Colonias, Alax Lekno-Boyd, duró una hora y cuarenta y cinco minutos, siendo la más dilatada de las celebradas hasta ahora.

Al abandonar la reunión, Marshall dijo que las perspectivas de acuerdo "eran más brillantes" y que se habían realizado considerables progresos.—Efe.

## Indonesia rompe relaciones con Irlanda y Holanda

### LOS ACUERDOS DE UNION, ANULADOS

Yakarta, 4.—El Presidente de Indonesia ha dado su visto bueno a la anulación de los acuerdos de unión entre Indonesia e Irlanda.

El proyecto de ley por el que se dejan sin efecto tales acuerdos, concluidos con Holanda en 1946, fue firmada por el Presidente indonesio, después de que anteriormente se habían negado a firmar tal medida.

Significa la firma presidencial la casi total ruptura de las relaciones oficiales con el Gobierno holandés.—Efe.

# Que liberten a Makarios

### Si se ha de lograr una solución sobre Chipre

Nicosia, 4.—Los chipriotas griegos han firmado un documento en el que declaran que están firmemente convencidos de que no podrá ser lograda una solución a la cuestión de Chipre mientras el Arzobispo Makarios continúe en el exilio.

Copias del documento han sido enviadas al Arzobispo Makarios, al Parlamento británico y al Gobernador de Chipre, Harding.

El documento en cuestión lleva las firmas de 54 abogados.—Efe.

### LLAMAMIENTO GRIEGO

Atenas, 4.—Grecia hara un llamamiento al comité de derechos humanos del Consejo de Europa

## Sombreros, vestidos y zapatos estrechos

(Viene de la octava página) letación que se colocan sobre un cuero de color más claro.

La riqueza de las gemas característica del Renacimiento se captura en los tacones y en las hebillas consteladas de brillantes y en los cueros y en las telas con tonos de joya.

¿Y, no ha influido la tendencia oriental en el calzado? A no dudarlo, particularmente con el «obi», delgadísimo zapato cuya cora, muy breve, en el frente, va ceñida de seda, para hacer más bonita la apariencia de cualquier pie. Las telas Sari bordadas de seda aparecen también en los zapatos de noche.

El zapato clásico toma direcciones y apariencias nuevas, con variaciones que exponen ambos lados del pie y se levantan de manera abrupta en el empeine. La hebilla se ve cada vez con mayor frecuencia igual que otros detalles decorativos, tanto como abstractos, cortes artísticos y telas opulentas, pieles y colores dan a un estilo perenne un aspecto intrigante y nuevo.

en la semana próxima, para que tome medidas contra "las atrocidades cometidas por los británicos en Chipre", ha anunciado el Primer Ministro, Constantino Karamanlis.—Efe.

## Pesquero hundido

Santander, 4.—De madrugada, cuando se disponía a echar al mar las artes de la pesca, a la altura de Suances, y como a 25 millas de la costa, el vaporcito de veinte toneladas "Honestina", perteneciente a la matrícula de Ribadeo, y patronado por su propietario, Adolfo Pola, fue abordado violentamente por el también pesquero "María Antonia" de la base de Colindres y matrícula de San Sebastián. El tremendo golpe de proa hizo que se produjera una grave avería en un costado del "Honestina" a la altura del motor.

En vista del peligro que corría el barco, el "María Antonia" se puso a su costado y recogió a su tripulación compuesta de catorce hombres. Poco después el "Honestina" desapareció bajo las aguas. Este barco estaba valorado en 400.000 pesetas y no está asegurado.—Cifra.

## Industriales españoles, en Norteamérica

### PASARÁN ALLI SEIS SEMANAS

Nueva York 4.—Siete funcionarios del Gobierno e industriales de España llegaron a este puerto en el trasatlántico "Independence" y otros siete llegarán hoy en avión, con el fin de pasar seis semanas en Estados Unidos para estudiar los sistemas de refrigeración y almacenamiento en frío.—Efe.

# Norteamérica es superior a Rusia

### DICE EISENHOWER

Washington, 4.—En su conferencia de prensa de hoy, el Presidente Eisenhower ha dicho que el mundo occidental no aceptará un incremento del desarme, a menos que se le permita saber algo más de lo que está pasando al otro lado del telón de acero.

Declaró que es necesaria la existencia de una inspección para garantizar el desarme.

Refiriéndose a la situación de la defensa de Estados Unidos, comparándola con la de Rusia, dijo que las recientes noticias circuladas en el sentido de que Rusia dispone de mayor número de bombarderos de gran radio de acción que Norteamérica no constituye toda la verdad, aunque afirmó que los Estados Unidos no están tratando de poseer mayor número de bombarderos de todas las clases y categorías que los soviets.

"Considerando la situación en conjunto se verá que Estados Unidos disponen de otros elementos de fuerza tales como: Primero, una marina de guerra tremendamente superior, que cuenta con una aviación naval de una enorme movilidad; Segundo, bases navales y equipadas alrededor del mundo, ciertos de las cuales los bombarderos soviéticos pueden operar defensivamente."

Declaró que nunca Estados Unidos han tratado de igual a Rusia en muchos aspectos de las fuerzas armadas como es el tener a una igualdad de hombre por hombre.

Subrayó que Estados Unidos proyectan continuar adelante con su programa de ayuda durante algún tiempo, ya que no pueden abandonar a sus amigos cuando les faltan alimentos, ropas y alojamientos, al mismo tiempo que el continuo desarrollo del programa de ayuda también reunda en propio interés de los Estados Unidos.

Respondiendo a una pregunta sobre su estado de salud y sobre su horario y programa de trabajo, explicó que había renunciado

## Explosión atómica en Eniwotok

### ES LA PRIMERA DE UNA SERIE U.S.A.

Eniwotok 4.—Los Estados Unidos han iniciado una nueva serie de pruebas nucleares, con una explosión que se registró hoy a las 16:25 y que iluminó una amplia región del Pacífico.

Con esta explosión se inicia una serie de pruebas, entre las que figura un experimento de gran potencia.

Unos quince periodistas presenciaron la prueba a bordo del buque de gran tonelaje "Kinley", que se hallaba anclado a unos 25 kilómetros de distancia del lugar donde se registró la explosión, en la superficie de la isla de Kunit, atolón situado en la costa oriental de Eniwotok.—Efe.

a todo acto de sociedad de tipo oficial, salvo recibir a los jefes de Estado y otras personalidades que acuden a visitarle.—Efe.

### Y PRODUCE MAS

Paris, 4.—En el curso de la sesión de los Ministros de Asuntos Exteriores de la OTAN, celebrada; el Secretario de Estado norteamericano, Dulles, dijo que los soviets, se han visto obligados a reducir la producción de artículos de consumo e incluso a reducir ligeramente el volumen de efectivos militares, al objeto de que su economía pudiera mantenerse a un nivel adecuado. No obstante dijo que Rusia podría llamar a filas a cuantos hombres creyese necesarios en cualquier momento dado.

Sin embargo, Dulles calificó de alentadores los cambios registrados en la URSS y agregó que fue la presión popular interna la que motivó que Stalin fuese "derribado del pedestal en que se había colorado".

Subrayó luego el Secretario norteamericano de Estado que los Estados Unidos disponen de una sociedad libre y productora integrada por 165.000.000 de habitantes, que produce tres veces más que los 220.000.000 habitantes de la URSS.—Efe

## El jefe del Partido Popular marroquí, asesinado

### Explosiones e incendios en Casablanca

Fez, 4.—El Presidente del partido popular marroquí, Abdelkader Zemrani, ha sido asesinado al disparar sobre él un desconocido que logró huir. El tiro le alcanzó en la cabeza.—Efe.

### EXPLOSION E INCENDIO

Casablanca, 4.—Una explosión seguida de violento incendio ha destruido un depósito de películas cinematográficas situada, en cumplimiento de las ordenanzas municipales, en las afueras de la ciudad. Ardieron mil doscientas películas valoradas en seiscientos millones de francos. Se cree que el siniestro fue intencional.—Efe.

### EL PROBLEMA DE TANGER

Rabat, 4.—El Ministro de Asuntos Exteriores, Ahmed Balafrej, ha informado al Sultán y a los demás ministros del resultado de su viaje a Tánger y las entrevistas que celebró con las autoridades marroquíes tangerinas, con la comisión de control y con la asamblea legislativa internacional.

En un comunicado facilitado por el Gabinete Imperial se dice que en el curso de dichas audiencias

## España elegida

### PARA UNA DE LAS MAS IMPORTANTES DE LA O.N.U.

Nueva York 4.—España ha sido elegida para formar parte de la Comisión de Asuntos Económicos de las Naciones Unidas. Este es uno de los cargos más importantes del Consejo Económico de la ONU, España es elegida para formar parte de la Comisión de Asuntos Económicos de las Naciones Unidas. Este es uno de los cargos más importantes del Consejo Económico de la ONU.

## Más fuerza a Argelia

### 70 MIL HOMBRES, Y...

### CIÓN DE LA QUINTA...

Paris, 4.—El Resoluto del Consejo de Seguridad de la ONU, que ordena el envío de 70.000 hombres como refuerzo de las tropas de Argelia.

En fuentes bien informadas se dice que el Gabinete de Charles de Gaulle ordenará la inmediata realización de la quinta de refuerzo que supone de 60 a 70.000 hombres.—Efe.

## Exposición de pintura española

### SE VA A CELEBRAR EN BUENOS AIRES

Buenos Aires, 4.—Una exposición de pintura española se celebrará en Buenos Aires. La exposición será organizada por el Consulado de España en Buenos Aires.

## CARTAS al DIRECTOR

### Los nombres de las calles

Sr. Director de BALEARES Ciudad.  
Muy señor mío:  
Un buen día, el Excmo. Ayuntamiento nos sorprendió a todos con la noticia de que iba a cambiar la denominación de numerosas calles y plazas de nuestra ciudad, sin que nadie logre entender porque razón y sin dar tiempo a que nadie reaccionara contra tamaño desbarajuste, fueron rápidamente cambiadas las placas.

El Excmo. Ayuntamiento no tuvo en cuenta, que cambiar el nombre a varias calles, le va aparejado la necesidad de editar un nuevo callejero, para evitar así el natural desmoronamiento de carteros, cobradores, recaderos, médicos, taxistas y hasta guardias municipales, si señor, y guardias municipales. Con razón dijo no hace mucho el señor Dhey, desde las columnas de BALEARES, que el Excmo. Ayuntamiento, empieza muchas cosas y no las acaba.  
El último callejero data de 1951 y desde aquella lejana fecha, aparte los consabidos y po-

Mientras recibimos la continuación de la historietta "Un chico de Arkansas", ofrecemos a nuestros lectores el corto "serial".

### HEROES del FAR-WEST

## WYATT EARP

TODOS LOS HISTORIADORES MODERNOS QUE SE HAN DEDICADO A ESTUDIAR Y CONOCER LAS COSTUMBRES, GESTAS Y HECHOS DEL OESTE NORTeamericano NO HAN DUDADO EN SEÑALAR A WYATT EARP COMO EL MÁS INTREPIDO Y TEMERARIO SHERIFF QUE JAMÁS HAYA EXISTIDO.

MUJO DE UN MINERO Y UNA MAESTRA DE ESCUELA. EARP FUE HOMBRE CULTO Y DE CARÁCTER BONDADOSO QUE JAMÁS HIZO MAL USO DE SU AUTORIDAD. DE MUJ JUVEN SE DISTINGUIÓ YA POR SU PERICIA EN EL MANEJO DE LAS ARMAS Y EN SU MAESTRÍA COMO JINETE.

JURO DEFENDER LA LEY Y EL ORDEN AUN A COSTA DE MI PROPIA VIDA.

DURANTE SU AGITADA CARRERA COMO PALADÍN Y DEFENSOR DE LA JUSTICIA WYATT EARP FUE SHERIFF DE LAS CIUDADES MAS DESORDENADAS Y PELIGROSAS DEL OESTE. ELLSWORTH, WICHITA, DODGE CITY Y TOMBSTONE FUERON ESCENARIOS EN DONDE LLEVÓ A CABO SUS MAS HEROICAS GESTAS.

TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

FILM EN PRIMERA FILA

A fines de mes la Compañía Catalana titular del "Romeo" de Barcelona estrenará en Palma "La familia huminosa" de don José María de Sagarra.

Se rumorea que la gran pareja Pepe Blanco y Carmen Morell van a actuar en Palma, dentro de nada, al frente de su gran espectáculo.

Para lo inmediato es lo del día. La compañía de zarzuela de Francisco Bosch, se presentará con la triple María Carmen Solves, el tenor José Ciscar y el bajo Carlos Morris.

La ópera en Palma, siempre es sencilla. Palma sabe vivir la intensidad social de una gala de ópera. Ahora, muy en breve van a ser cantadas "Cavalleria Rusticana" y "Payasos". La Compañía Regional de Ópera es todo un avil de éxito. Ya verán ustedes el alboroto que hacen dos cantantes mallorquines que van a tomar parte en la representación.

Esta noche en "Ibiza", el espectáculo acrobático. Presentación de los Olando's, las famosas patinadoras alemanas.

Los Estrenos

«Orquideas para mi esposa»

Nacionalidad: mejicana. Proyección: Astoria y Avenida.

Una nueva película de las que, en Méjico, fueron interpretadas por Jorge Mistral, el conocido galán español.

"Orquideas para mi esposa" — típica comedia, con diálogos del todo benaventinos — es una película con recursos para agradar al gran público hacia el cual se dirige. La acción, en torno de un matrimonio con una intriga que se va desvelando poco a poco, está desarrollada dentro de ambientes gratos a la vida y, junto al trabajo del protagonista, está la interesante actriz Marga López dándole la réplica.

La película ha sido dirigida por Alfredo Crevenna, con buenas intenciones y medios.

"Perseguida", la película americana con Linda Darnell y Robert Mitchum en los papeles centrales.

Y, en el noticiario, los Principes de Mónaco en Formentor. Un programa de público, entretenido y agradable. — G. G.

"Titos" anuncia los últimos días de las Hermanas Luque, las simpáticas bailarinas Hermanas Luque. NICK

CARTELERA

CINE

ASTORIA. — Desde las 3'45: "Orquideas para mi esposa" y "Perseguida".

AUGUSTA. — Desde las 3'30: "Orgullo" y "Congreso en Sevilla".

AVENIDA. — Desde las 3'15: "Orquideas para mi esposa" y "Perseguida".

BALEAR. — Desde las 3: "La vida en un bloc" y "Obsesión".

BORN. — Desde las 3'15: "Contrabando" y "Fuego verde".

CAPITOL. — Desde las 3'30: "Sabrina" y "Senderos de guerra".

DORADO. — Desde las 3: "El vizconde de Bragelonne" y "El inspector de hierro".

FANTASIO. — Desde las 3: "El príncipe valiente" y "ola la piconera".

HISPANIA. — Desde las 3: "Sabrina" y "Senderos de guerra".

LIRICO. — Desde las 3'30: "La vida en un bloc" y "Obsesión".

METROPOL. — Desde las 3'30: "Tormento" y "Genoveva".

MODERNO. — Desde las 3'30: "Amenaza en la Kasbah" y "El millonario".

MODERNO. (Santa Catalina). —

"El príncipe valiente" y "ola la piconera".

ORIENTAL. — Desde las 3'00: "Amenaza en la Kasbah" y "El millonario".

PROGRESO. — Desde las 3: "La vida en un bloc" y "Obsesión".

PRINCIPAL. — Desde las 3'30: "La ciudad desnuda" y complementos.

PROTECTORA. — Desde las 3'30: "Tormento" y "Genoveva".

RIALTO. — Desde las 3'30: "Amenaza en la Kasbah" y "El millonario".

VICTORIA. — "Amenaza en la Kasbah" y "El millonario".

Mañana domingo POSTULACION DE Auxilio Social

PROXIMAMENTE IV Circuito pedestre a Palma.

CRISTASOL

Limpia Cristales sin Agua

Se rocia con el mismo frasco sobre el cristal... se frota con un paño... y ya está. En un instante quedan limpios que da gloria verlos. Pruébalo.

Servicio de Obras de la Zona Aérea de Baleares

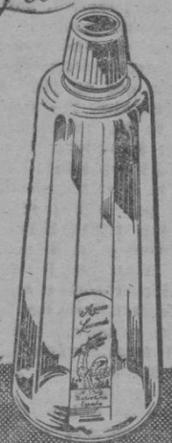
Se admiten ofertas en la Secretaría de esta Junta Económica hasta el día 11 del actual a las 11 horas para la ejecución de Destajo de la Obra "DETECTOR DE TORMENTAS EN SON BONET".

Fianza a depositar en la Pagaduría del Servicio 1.043'20 Ptas. EL SECRETARIO DE LA JUNTA ECONOMICA

TEJEDORES RAFIA

Doy trabajo proporcionando material, para tejer. Fibra continua, sin empalmes. Escribir indicando capacidad producción al n.º 9697 Vergara, 11. — BARCELONA.

Agua Lavanda



A. PUIG Y CIA.

SALA BORJA HOY

CONTRABANDO



Complemento:



Grace Kelly - Stewart Granger (TOLERADO MENORES)

SALA AUGUSTA HOY - EXITO



De complemento: CONGRESO EN SEVILLA (Prog. aut. todos los públicos)

MIÉRCOLES: NIEBLA en el ALMA RICHARD WIDMARK MARILYN MONROE

SALA AVENIDA PRESENTARAN CON ORGULLO MARTES

EL MAYOR ACONTECIMIENTO DE LA TEMPORADA



GILBERT RICHARD LORI ROLAND - EGAN - NELSON DIRECTOR: JOHN STURGES

SUPERSCOPE

¡Los hombres-rana en acción! ¡Los peligros de los pulmones acuáticos! ¡Una mujer convertida en sirena!!! La película que necesitó cinco años para filmarse (Autorizada para todos los públicos)

Hoy - ¡Éxito verdad! ORQUIDEAS PARA MI ESPOSA-PERSEGUIDA LOS PRINCPES DE MONACO EN FORMENTOR Mañana: Matinal en ambos locales

PRINCIPAL DIA 9 DE MAYO SENSACIONAL TEMPORADA DE GENERO LIRICO ESPANOL

PRESENTACION DE LA GRAN COMPAÑIA DE ZARZUELA DE FRANCISCO BOSCH CON MARI CARMEN SOLVES y el gran tenor JOSE CISCAR EN LA MARAVILLOSA OBRA DE PABLO SOROZABAL

KATIUSKA JUEVES NOCHE: EL MEJOR CUARTETO ACTUAL BOSCH - SOLVES - CISCAR - MORRIS EN LA INMORTAL MARINA

LIRICO-BALEAR-PROGRESO SENSACIONAL ESTRENO PROXIMO MIERCOLES

Tres casos, a cual más misterioso, enhebrados en la misteriosa muerte de un agente del F. B. I.

Advertisement for the movie 'No hay crimen impune' featuring Crawford and Roman, directed by Arnold Laven.

Advertisement for Teatro Principal showing 'LA CIUDAD DESNUDA' by Charlton Heston and Elisabeth Scott.

Advertisement for Rialto-Moderno-Oriente showing 'AMENAZA EN LA KASBAH' and 'CONFESION'.

# Los correspondientes de "Baleares" en todo el mundo

## La Argentina tendrá una gran industria automovilística



(Crónica especial para ICE, por Efraim PICO.) Siguiendo el camino que comenzó en 1906, la Argentina tendrá en breve una gran industria automovilística. Ese año, el ingeniero Horacio Anasagasti puso en funcionamiento en Buenos Aires, una fábrica que durante seis años fabricó un automóvil por él diseñado y cuyas piezas principales las producía la fábrica Biériot, de Francia.

Uno de los coches Anasagasti ganó en 1910 la Vuelta de España, batiendo a los Hispano-Suiza. Otro prestó servicios hasta hace muy poco en una localidad cercana a Buenos Aires, carrozado como pequeño camión.

La importancia de la industria automovilística es tal en Argentina, que desde que Anasagasti cerró su fábrica, hasta el estallido de la segunda guerra mundial, hubo en el país varios intentos de establecer fábricas de automóviles. El mercado local resultaba muy atractivo. Baste decir que en 1929 se importaron unos 100 000 vehículos. Por aquella época Argentina era uno de los países del mundo que mayor número de automóviles tenía, alcanzando a uno por cada 25 habitantes.

De esos intentos, el más importante fue el realizado por la Hispano Argentina, vinculada a la europea Hispano-Suiza. Construyó ómnibus, micrómnibus y camiones militares y cuando acometía la construcción en serie de un coche de tipo económico estalló la guerra con su secuela de inconvenientes industriales. Eso y el campo que se ofreció a la compañía en la fabricación de armamento liviano para la exportación determinaron el abandono de la fabricación de vehículos.

Durante los últimos diez años y al amparo de créditos oficiales y otras disposiciones gubernativas de protección, la Argentina se industrializó en todos los órdenes. Al esfuerzo local se sumaron grandes organizaciones internacionales —como la Worthington— que instalaron aquí fábricas en las que, utilizando las patentes y técnicas de la organización, producen muchos artículos de alta industria que anteriormente se importaban.

Otro de los factores que más está ayudando al desarrollo de la industria automovilística es la limitación de las importaciones de vehículos de los que sólo 4 800 se introdujeron en el país durante 1954.

Actualmente la construcción de automóviles de pasajeros y pequeños camiones, está en manos del IAME (Industrias Aeronáuticas y Mecánicas del Estado) al cual el nuevo gobierno piensa darle un carácter de compañía privada. La fábrica que la Kaiser ha instalado en Córdoba, a pocos kilómetros de la planta IAME, entregará sus primeros coches este año. También la Autoar construye cinco automóviles diarios, en su gran fábrica de Tigre, a pocos minutos de Buenos Aires. Autoar pertenece al grupo Rosati-Cristofaro, apellidos de dos inmigrantes italianos que en 1926 constituyeron la sociedad que le dio origen. Este grupo fiscaliza también otra organización, IMEMA, que está terminando de levantar en Caseros, a las puertas de la ciudad, una fábrica con 15 000 metros de superficie cubierta, en la cual producirá en serie los automóviles económicos Mitzi, sobre licencias adquiridas a la Siata, de Turín. Su programa comprende también la construcción del Gilda, un sedán para 6 personas, y la pick-up Guchito.



(ICE). Por Josefina Mendoza. La estilizada silueta del presente año se equilibra en un extremo con los sombreros más voluminosos y en el otro con los zapatos aristocráticamente estrechos.

Este orgulloso calzado se interpreta en brocados de lujosos diseños, brillantes satenes y terciopelo y pieles adelgazadas y su-

## Sombreros voluminosos y zapatos estrechos

vizadas hasta cuando tienen la consistencia de un guante. Los colores son radiantes, inspirados en el Renacimiento, e incluyen algunos tan brillantes como el vermellón y el verde esmeralda.

Los zapatos para todas las ocasiones son ahora espléndidos, pero merecen especial considera-

ción los modelos para «la ciudad y el campo», compañeros de los «tweeds», las franelas y los jerseys que dominan la escena de la moda para el otoño y el invierno. Los llamados «spectator», que llevan una correa sobre el empeine, continúan gozando de enorme popularidad, habitualmente interpretados en cueros de color unido, pero mezclando frecuentemente los colores, igual que las texturas. Muchos despliegan complicadas labores de per-

(Continúa en sexta página)



ENGORDAR puede costarle un traje

pero hay "sorpresas" que no tienen arreglo...

Ha engordado y ¡zas! se produce un descosido. A veces se arregla con unos puntados... Pero la sorpresa que puede llevarse en Otoño, y que no tiene nada de cómica, es la de encontrarse los trajes apollillados. Esto sí que ya no tiene arreglo. ¡Évitese este disgusto con POLIL Cruz Verde!

Ponga unos discos de POLIL en el armario y obtendrá una auténtica protección para sus trajes, sus abrigos, sus mantas... porque sus vapores llegan a los más apartados pliegues, costuras y forros, exterminando todas las polillas y sus larvas.

Millones de amos de casa inteligentes están usando POLIL para proteger sus ropas del ataque de la polilla. Haga como ellos. Y tenga cuidado al elegir. Porque, hay burdas imitaciones de POLIL que sólo se le parecen en el nombre. POLIL es único.



**POLIL**  
**Cruz Verde**

EL INSECTICIDA QUE "NO PERDONA"

Otros productos Cruz Verde para el hogar

FULMIT • PASTILLAS HUMO • CUCAL • TRISODIN • TINTES • CARCOMIN

## Combates, terrorismo, matanzas, represalias...



(Crónica teletónica de nuestro corresponsal, FRANCISCO LUCIENTES.) Francia y Argelia. La guerra de Argelia que pertenece a las guerras más jóvenes, será llamada así entre el 15 de abril y el 15 de mayo. Inmediatamente se incorporarán 80 000 soldados. Las circunstancias, por otra parte, pueden ser peores: combates, matanzas, terrorismo, represalias y desertiones de militares... Los franceses creen hoy que aquí a tres meses no consiguen restablecer la autoridad en aquel territorio, mediante un profundo esfuerzo militar y económico, Argelia perderá como se han perdido Indochina, Tailandia y Marruecos.

Desde luego, aquí no abunda el optimismo sobre la cuestión argelina, y el anuncio de la movilización, que será oficial a partir de hoy, fue acogido popularmente con desconfianza. No contribuye a paliar el descontento precisamente la falta de unidad en el equipo de ministros encargado de dirigir la nación en esta etapa muy crítica, ya que si M. Mendes France continúa, por ahora, en el Gobierno, sus divergencias de fondo y de método con M. Guy Mollet persisten y debilitan toda la estructura del Ministerio. Se aplazó la crisis gubernativa que no es lo mismo que resolverla, de hecho que puede surgir en cualquier momento en M. Mendes France. Considera oportuno a los fines políticos o que M. Guy Mollet se coma a convivir con la rebelión a bordo. Una crisis en estas circunstancias hubiese servido de enorme estímulo moral para los guerrilleros argelinos, y M. Mendes France pensó, dando marcha atrás, en el posible furor de ciertas reacciones patrióticas que se están aglutinando en torno a la figura de M. Jacques Soustelle como jefe de un Gobierno enérgico y más Merle en el político. En fin, eso que se llama un Gobierno de salud pública... cuando las instituciones se pudren y la desintegración nacional se precipita.

Es innegable que la izquierda radical socialista se está destruyendo aquí en el electorado del Poder teniendo que practicar una política nacionalista que las circunstancias imponen, pero que el Gobierno de Guy Mollet —Mendes France, en doctrina, no siente. Esto, y sólo todo las consecuencias —progreso de los partidos nacionalistas y comunistas, agrandándose por un choque decisivo con el imperialismo—, esto, lo ve con toda claridad Mendes France —hay que reconocerlo—, aunque aparentemente lo ha visto ya un poco tarde. En Francia, la izquierda está contra la guerra argelina —M. Guy Mollet trata de engañarse mandando a esa lucha "pacificación"—; por eso, el resto del país no quiere perder Argelia. El antagonismo histórico entre dos Francia —una patriota, otra internacionalista— que el resultado de la batalla en Argelia, sea el que sea, encaminará hacia una explicación definitiva, explicación que, como la crisis en el Gobierno de Guy Mollet, se fue aplazando, pero no se resuelve. La movilización militar que se espera ahora, para bien o para mal del país, será un inquietante "mane thecei phare" en los muros de la Cuarta República de Francia.

Edimburgo.— Tres tripulantes del buque británico "Cairnavo", fondeado en este puerto, han perecido en sus camarotes, a consecuencia de un incendio a bordo. Otros dos marineros han sufrido heridas por quemaduras.— Efe.

### MUERTO POR UN AUTOMOTOR

Murcia.— En el kilómetro 465 de la línea férrea de Madrid a Cartagena, el automotor que hace el servicio entre aquellas dos ciudades, arrolló a José Martínez Balsalobre, de cincuenta años, causándole la muerte.— Cifra.

### SUBDITO ALEMÁN MUERTO POR UN TREN

Barcelona.— Al intentar cruzar la vía, en la calle del Mar, el subdito alemán Arturo Sten Schofer, de cincuenta y ocho años de edad, fue alcanzado por un tren y pereció en el acto. El Juzgado de Guardia acudió al lugar del suceso y ordenó el traslado del cadáver al Instituto Anatómico Forense.— Cifra.

### VARIOS HERIDOS EN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

Avilés.— En el lugar conocido por La Consolación, de la carretera de Avilés a Oviedo, a cuatro kilómetros de esta villa, se ha registrado un grave accidente de un automóvil, al chocar el "taxi" matriculado verde 0-30, con-

## CRONICA DE SUCEOS

# Se incendia un buque inglés y perecen tres marineros

ducido por su dueño, Enrique Panizo Rodríguez, vecino de Avilés, en el que viajaban cuatro personas, contra el camión de gran tonelaje, con matrícula N-6.661, conducido por Angel Pérez Cisneros, natural de Soria. El camión circulaba por la izquierda, y al entrar en una curva, arrolló al "taxi". Resultó con fractura de la base del cráneo doña María de las Nieves Langoitia, vecina de Avilés, esposa del ingeniero señor Torroniegui, de conocida familia bilbaína. Fue trasladada en estado gravísimo al hospital de Avilés. También resultaron he-

ridos don Antonio Javalquinto Lillo, périto industrial, que sufre fractura triple de tibia y contusiones en el torax, de carácter grave, y contusiones de menor importancia la madre de éste, doña Guadalupe Lillo Aguilera. Otra señora ocupante del "taxi", doña Rosario Mintegui Sagardoy, resultó ilesa. El conductor sufrió fractura abierta del brazo izquierdo y de varias costillas. La Guardia Civil detuvo al conductor del camión.— Cifra.

### ACCIDENTE EN LA CARRETERA DE ALCUDIA

En el kilómetro 14 de la carre-

tera de Palma - Alcudia, entraron en colisión los coches M-134810 y Z-5512, conducidos por sus propietarios resultando herido don José Payeras Pieras en el ángulo externo de la órbita derecha, en la oreja del mismo lado y en otras partes del cuerpo, siendo calificado su estado por el

médico que le atendió de pronóstico reservado.

Ambos coches sufrieron desperfectos considerables.

### INCENDIO EN LA CALLE II DE MANACOR

Ayer por la tarde, en un local de la calle de Héroes de Manacor, 186, propiedad del industrial don Rafael Salas, se declaró un incendio, en el que intervinieron rápidamente los Bomberos.

El fuego, que no llegó a tomar gran incremento, solo destruyó algunas materias destinadas a la fabricación de papel.



Sobre las tres de la tarde se consideraba totalmente apagado el fuego.

### CASA DE SOCORRO

Durante la jornada de ayer fueron curados en la benéfica casa, entre otros lesionados, don Fernández Lopez, de 2 años, herido en la nariz por un golpe de perro; Miguel Muñoz, de 23 años, herido en el dedo, por golpe; José Ferrer, de Pablo de 31 años, herido en el mano, por invasión de un objeto; y Antonio Carrasco Valero, de 25 años, herido en la cabeza por caí a al mar.

RADIO PORTUÑAL  
PILAS Y CORRIENTES  
WOXSON  
DE WALD  
PONEY  
BIG - BEN ETC.  
RADIO BORNE  
SAN MIGUEL 132  
Teléfonos: 1357 y 1358

# Los deportes en Baleares



## VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

### Jornada de descanso en Tarragona

El equipo francés a punto. - Los nacionales han hecho la carrera que les convenía. - La Vuelta se decidirá en las tres últimas etapas

Crónica telefónica, de Bernardo Capó, especial para «BALEARES»

Nuestros lectores habrán notado que días pasados faltaba la consabida crónica de Bernardo Capó. Perdimos contacto con él, al no disponer del programa oficial de la carrera, en el que se detallan exactamente los hoteles en donde se hospedan y el número de teléfono, pero ayer, al recibirlo, anunciamos que nuevamente continuaría Capó su contacto con el público y que sería precisamente a partir de hoy. Por ello es que a partir de ahora y mientras Capó continúe dando la Vuelta a España, seguiremos publicando sus impresiones.

TARRAGONA (Por teléfono). — Por fin vuelvo a establecer comunicación con los aficionados al ciclismo.

### Campeonato de España de Juveniles

SE JUGARÁ LA ELIMINATORIA ENTRE «CONSTANCIA» Y «AT. BALEARES»

Según el calendario publicado por la Federación Española de Fútbol, el domingo les corresponden enfrentarse a los equipos del «Atlético Baleares» y «Constancia», campeones de sus respectivos grupos. Pero lo interesante es que los equipos que deben intervenir en esta eliminatoria —según se nos dijo— no han recibido notificación alguna de que deban enfrentarse mañana domingo día 6. Se llevará a efecto la eliminatoria o perderán sus derechos ante los equipos por no haberla disputado? Es de esperar que se encuentre una solución y podamos presentar este partido.

El mismo mallorquín después de unas etapas en blanco, en las que por otra parte, no ha ocurrido absolutamente nada de particular.

Después del accidente sufrido por los mallorquines Company y Gelabert, la retirada de los Tromat, Alarcón, Castell y Alemany, comprenderéis que no es lo más oportuno hablar de la Vuelta a España pensando solamente en la roqueña. Quedan como representación genuina, Miguel Bover en el equipo nacional, y Gual y Bibiloni en el Mediterráneo; luego Gómez Moral, Pérez Llacer y Pérez Lasheras. Antes de seguir adelante os quiero decir que habremos de pensar con ese Pérez Llacer para la Vuelta a Mallorca; es un muchacho que está dando mucho rendimiento, aunque no habremos de quedarnos con él en nuestro sector. Y dicho esto, hablemos ahora de lo que hay en la Vuelta. Os he dicho repetidamente, que el equipo francés es quien domina y quien manda en la Vuelta. La carrera discurre al tren que ellos imponen y cuantas veces los componentes de los equipos regionales han intentado una escapada, otras tantas han sido cazados rápidamente al forzar el tren de marcha en el pelotón principal.

En este aspecto, los componentes del equipo nacional se han portado de maravilla. Han procurado no inquietar a los del grupo extranjero, los cuales se han limitado a rodar y de esta forma les

ha ido permitido llegar a la jornada de descanso sin grandes variaciones en la clasificación general.

Es mi opinión, la de que si los extranjeros se hubieran decidido a atacar en el llano, lo más probable es que a estas horas, la mayoría de los españoles se encontrasen con respecto a ellos con notabili-



Los corredores en compacto pelotón y sin muchas prisas, durante la etapa Alicante-Valencia. El español Serra elige tranquilamente unas cuantas naranjas de un huerto lindero con la carretera. (Foto Cifra Gráfica)

SERVICIO ESPECIAL DE CRONICAS

Patrocinadas por



EL VEHICULO QUE SE IMPONE

simas desventajas. Todo ha ido bien, pues, hasta aquí y hay que celebrar que no se hayan decidido a pedalear con rabia, lo que a mi entender, favorece a nuestro equipo nacional.

La carrera es tranquila hasta ahora, pero no puede tardar mucho en producirse la batalla que desencadenarán los extranjeros o los españoles, pero que ya se presente.

En cuanto a la clasificación individual de los que en la Vuelta a España se alinean, os diré que indiscutiblemente, en cuantas llegadas se disputen y entren todos los sprinters españoles, llámense como se llamen, frente al belga Van Steenberghe, serán batidos. Es mucho sprinter ese Van Steenberghe, que si ha dejado de ganar algunas etapas, ha sido únicamente por desgracia. (Continúa en la página siguiente)

### GALIANA vence por inferioridad



Abidjon 5.—1'20 madrugada.—Urgente.—Fred Galiana retiene su título de Campeón de Europa por haber vencido en el duodécimo asalto a Touan por superioridad manifiesta.

El árbitro suspendió el combate se armó un gran combate en el público por que los espectadores creían que había dado la victoria a Jules Touan.—Alfi.

### Partido difícil en Muro ante la visita del Constancia

Mañana domingo rendirá visita el C. D. Constancia para contender con el C. D. Murense para la Fase de Ascenso.

El encuentro es esperado con enorme interés y expectación. Es bien de sobras conocida la valía del histórico Constancia, equipo que si bien no ha podido clasificarse este año, ocupa actualmente el envidiable segundo lugar y es sin lugar a dudas con el C. D. Mallorca, el equipo de esta Fase que más juega al fútbol y esperamos que vendrá mañana a demostrarlo para a serie posible recuperar positivos y borrar la discreta actuación que tuvo en su feudo el pasado domingo.

El once de Muro necesita más que nunca la victoria, es verdad que a sus espaldas se encuentran el Sóller y el Felanitx, pero resulta que no se sabe todavía si serán dos o tres los equipos descendientes, lo cual ha dado una mayor emoción en estos partidos finales a los conjuntos que peligran para el descenso a la Regional.

Es obvio ver pues la necesidad que tienen los de casa a que el partido no se les escape, no muy fácil en esta jornada; en primer lugar, por la reconocida clase y potencia del equipo visitante y además por hallarse el equipo local falto de alguno de sus titulares, lesionados de consideración en su reciente encuentro de Felanitx.

IV CIRCUITO PEDESTRE A PALMA, el Frente de Juveniles prepara para fecha próxima tan interesante manifestación deportiva.

### Federación Balear de Ciclismo

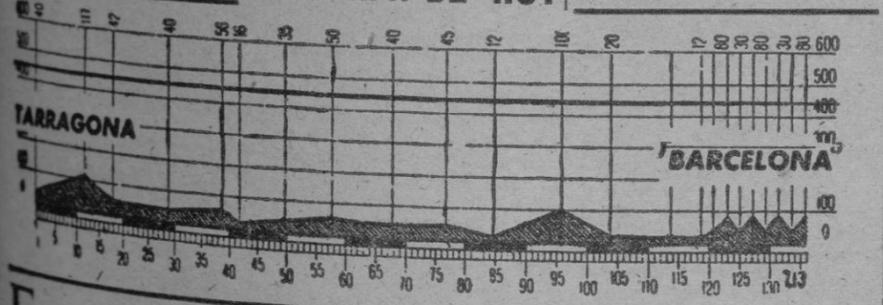
CARRERAS AUTORIZADAS Domingo día 6, a las 16 horas, en el Velódromo de Tirador, Match Cataluña-Mallorca.

Domingo día 6, a las 16 horas, en la «Voladora de Petra», carrera suspendida el pasado día 29.

Lunes día 7, a las 14'30, en Sineu, Trofeo Feria de Mayo, para aficionados y Cuartas Profesionales.

Jueves día 10, a las 14'30, en Palma, Carrera del Comercio, para Aficionados y Cuartas Profesionales.

### LA ETAPA DE HOY



### Esta mañana son esperados los ciclistas catalanes

Que han de intervenir en la reunión de mañana en «Tirador»

### Abraham considera favoritos a los catalanes

En las vísperas del primer momento, de los varios que nos ofrecemos el «Club Minaret», conjuntamente con la Emisión del Velódromo de «Tirador», para esta temporada en el que mañana tarde se celebrará el «match» entre corredores catalanes y mallorquines.

Para esta mañana ya tienen acordada su llegada a Palma los miembros del equipo catalán, o sea los Biber, Saura, Esmatges, y los de Coilluela, corredores de la categoría de «match» con el «Tirador».

—¿Y en la persecución? —Puede que en esta prueba vea superioridad mallorquina, pero en la italiana, al tratarse de cubrir una vuelta por corredor, también puede resolverse a favor de los catalanes. Están muy igualadas las fuerzas.

—¿A quiénes consideras favoritos en la americana? —Hay una serie de equipos muy potentes, los dos catalanes, el que forman Alarcón y Castiell, el de Timoner y Mascaró, y no digamos de los equipos formados por elementos jóvenes. Es difícil señalar un favorito, aún cuando a la hora

de los «sprints» habrá que contar con los catalanes, para que la victoria sea mallorquina, habrá de ser por vuelta.

—¿Cuándo será la reaparición? —Hoy, según me ha dicho el doctor, me será quitada la escayola.

—¿Cuándo estarás en condiciones? —Unos días tan sólo, pues no he dejado de ir en bicicleta.

Así se expresó el campeón de Baleares de Velocidad, Abraham, que mañana tarde no podrá estar presente en «Tirador», debido a su lesión, pero que al igual que muchos aficionados, espera que sobre el cemento de nuestro velódromo, se podrá ver una interesante y reñida reunión.

La reunión que ha de celebrarse mañana en nuestro Velódromo, dará comienzo a las cuatro de la tarde, y para la misma registrarán precios populares.

FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC

La Vuelta Ciclista a España



Perlas MAJORICA

No se distinguen de las verdaderas Más bonitas que las perlas cultivadas

EXIJA LA ETIQUETA DE GARANTIA QUE LLEVA CADA COLLAR CON EL NOMBRE MAJORICA Y SU NUMERO DE FABRICACION.

Vendedores exclusivos para Mallorca: PERLAS MANACOR, S. A.

Ventas al detall en los mejores establecimientos del ramo.

«Me reservo para las últimas etapas»

Dijo a los periodistas Hugo Koblet

Tarragona, 4. — Hoy, día de descanso en esta capital, los corredores ciclistas, participantes en la Vuelta Ciclista a España han visitado los monumentos y lugares artísticos más notables de la capital. También algunos, sobre todo los extranjeros y especialmente los franceses, estuvieron en una bodega de una marca francesa.

Los periodistas hablaron con Koblet y al manifestarle que parecía no tener demasiado interés en luchar en esta Vuelta, contestó que sí, que ponía todo su interés.

«Lo que ocurre — añadió — es que hasta el presente el agua y la nieve han hecho muy dura la prueba y me resiento. Por otra parte, me reservo para las últimas etapas en las que también entablaré lucha con Poblet y Bobet.»

Respecto a la pregunta formulada hoy en la prensa local sobre si los franceses, suizos y belgas

estaban extorsionando al equipo español y particularmente a Poblet, Koblet ha manifestado que esto era una solemne tontería, pues si fuera verdad ese corredor español no hubiera ganado tres etapas.

Respecto a la Vuelta Ciclista a Francia, afirmó que, a su juicio, los corredores que poseen mayores posibilidades son Bauchard, Loroño, Bahamontés, Gaul, Fornara, Astrua y Contorno. Bobet también, si es que participa.

En cuanto a Geminiani no podrá actuar por haber sido operado en una rodilla.

Por la tarde los corredores ciclistas continuarán su visita a diversos lugares de la capital. — A. I. F.

AUTENTICO PALO RESOLIS Destilerias Sta Maria

(Viene de la página anterior) camente debido a la desgracia como en la etapa de Alicante — creo que era — en que no pudo llegar el primero por haber estropeado la bicicleta y haberle tenido que cambiar la de Sergeo los, quien tiene una altura aproximada a la mía, lo que quiere indicar que con las rodillas casi le daba al manillar.

Si tuviera luego que señalar a un vencedor de la Vuelta, yo creo que señalaría a Louison Bobet Hay que ver como corre ese hombre y lo magníficamente arrojado

Federación Balear de Fútbol

JUGADORES Y CLUBS SANCIONADOS

El Comité de Competición, en su reunión celebrada en el día de ayer, acordó imponer las sanciones que se citan por faltas cometidas en partidos de competición oficial celebrados el día 29 de abril ppdo.

Jugadores Suspenden por ocho partidos oficiales a Guillermo Obrador Morey (Manacor), por agresión a un contrario, siendo reincidente durante la presente temporada en faltas castigadas en el artículo 99, y multa al Club. (Art. 99. g. 2.º 106 y Circular n.º 18).

Suspenden por cuatro partidos oficiales a Pedro Obrador Morey (Manacor) y Bernardo Mateu Llobera (Constancia), por agresirse con un contrario y multa a sus respectivos clubs. (Art. 99. g. 2.º y Circular núm. 18).

Suspenden por dos partidos oficiales a Juan Roselló Monserat (Regional), por protestar las decisiones del árbitro. (Art. 99. g. 2.º)

Hacer objeto de doble amonestación a los jugadores Federico Climent Vidal (Génova) y Rafael Miralles Verd (Monturri), por practicar juego pelotero, habiendo sido apercibidos con anterioridad por el árbitro. (Art. 99. c. 1.º)

Imponer multa a los Clubs. Llosetense y Hostalet, por haber sido apercibidos por el árbitro, sus jugadores, Miguel Pérez Domper y José Ramón Femenias, respectivamente, el primero por su desconsideración para con el árbitro (Art. 99. a. 2) y el segundo, por su desconsideración para con un contrario. (Art. 99. a. 4.)

Entrenadores Hacer objeto de cuatro amonestaciones al entrenador del C. D. Manacor y de dos al del C. D. Constancia, por faltas cometidas por sus jugadores. (Art. 108).

que va en la carrera. Louison Bobet puede ser el vencedor de la Vuelta, siempre y cuando no se confirme el rumor que circulaba hoy por Tarragona de que se encuentra mal del estómago, en cuyo caso podrían verse mermadas sus facultades.

No quiero desdeñar la posibilidad de que sea también un español el vencedor de esta carrera. Tanto Loroño, como Bahamontes, como el propio Miguel Bover, se encuentran en magníficas condiciones y es perfectamente seguro que en el equipo nacional reina una unión extraordinaria, están bien definidos quienes son cabezas de serie y quienes son «gregarios». Bernardo Ruiz se bate como un jabato. Marigil ayuda hasta lo imposible, y Massip ha hecho más de lo que podía. Es el hombre del equipo español a quien veo más quemado.

No espero grandes cosas en la etapa que ha de dejarnos en Barcelona, y si en la contra reloj, aunque sea de pocos kilómetros. Luego tendremos que enfrentarnos con las grandes montañas y es mi opinión, que en las tres durísimas etapas finales será donde se decida la Vuelta Ciclista a España.

Ya supongo que queráis que os hable un poco más de Miguel Bover, de Gual y de Bibiloni. Pues sea.

Miguel Bover se encuentra magnífico, no se ha gastado absoluta-

RADIO PHILIPS

Bisquerra Botinas

PROXIMOS PROGRAMAS HIPICOS

Mañana se correrá el programa anunciado para el pasado domingo 29 y, que por causa de la inestabilidad del tiempo, fue aplazado. Se trata de un programa de selección que, sobre la pista, promete ser mucho más interesante que otros anunciados con bombo y platillos. Son cinco carreras — cuatro al trote y una al galope —, sobre las cuales resulta muy difícil sentar algún pronóstico, por lo bien equilibradas que aparecen. Eso justifica nuestras esperanzas sobre el programa.

Para el siguiente domingo día 13, se anuncia la carrera «Copa Fomento» para productos debutantes de todas las edades y ejemplares de cuatro años que no se hayan clasificado. Los dos aplazamientos que ha sufrido esta carrera servirán, sin duda, para que se preparen nuevos trotadores y resulte una prueba verdaderamente interesante.

mente naa en lo que va de Vuelta, la forma de correr esa que se han impuesto los equipos, un poco al estilo «Vuelta a Italia», le ha favorecido enormemente y está en condiciones de demostrarse corriendo contra reloj y en las etapas duras que es anuncio. Yo no pienso que Miguel Bover pueda imponerse a esta enorme cantidad de ases que figuran este año en nuestra Vuelta, pero sí creo que puede realizar una lab. destacada, como la viene haciendo ya desde que se inició la carrera, pues Miguel va en el equipo Nacional con todas las de la ley y cuando pincha o tiene avería o simplemente se para, siempre tiene por lo menos a dos o tres elementos que se detienen para prestarle toda la ayuda que necesita.

En cuanto a Gual, yo no le aconsejaría jamás que en las condiciones en que está rodando, aunque esté perfectamente bien de salud y de forma, pero sin un fuerte equipo para competir y sin posibilidad de alcanzar nada positivo hasta el final, realizara grandes

esfuerzos. Gual sigue estando muy bien, pero tampoco es el momento para dilapidar esfuerzos.

En cuanto a Bibiloni, el día se encuentra mejor. En el caso de que encontrara alguna dificultad para realizar algo notable, es joven lo mismo que Gual y Llacer y Pérez Llacer que Gual y Llacer, pero yo creo que Gual puede curar por todos los medios de verse algo que les haga desear la mejor oportunidad que haya.

Para terminar os diré que la Vuelta este año es magnífica. Hay un detalle que vale la pena publicitarlo es que la carrera va maravillosa, con toda clase de vehículos y de atracciones que constituyen en parques maravillosos que son muy agradables para todos los finales de etapa.

Y nada más, hasta mañana que os hablaré desde Barcelona.

Federación Balear de Fútbol

Fútbol para productores

El domingo se inicia el Trofeo Delegado Sindical

Mañana domingo, dará comienzo el torneo de fútbol para Grupos de Educación y Descanso, denominado «Trofeo Delegado Sindical», en el toman parte siete equipos, seis de ellos pertenecientes a Palma y el otro de Binisalem.

Hay tal animación entre los equipos contendientes que es indudable que los partidos se desarrollarán bajo los auspicios de un verdadero Campeonato.

Los partidos de Palma se celebrarán en el campo de Educación y Descanso (Son Vallori), uno por

la mañana a las 11 y otro a las 4'30 de la tarde.

El partido que en Binisalem jugará entre el Juventud Binisalem y el Vulcania de Palma, empezará a las 3'30 de la tarde.

Por referencias que hacemos, el equipo del Juventud de Binisalem es uno de los aspirantes más taçados al título. No obstante, otros equipos no son menos dispuestos a disputar el título con ellos.

Mairata nos habla de Pesca Submarina

Poco después de hablar anteayer con el Sr. Ferrá, nos tropezamos con Mairata, el hombre más respetado en cuestión de pesca submarina de nuestras islas. Mairata, siente verdadera pasión por este deporte y ahora ha conseguido crear la sección de Pesca submarina en el Vespa Club.

Nos dijo que el club estaba federado y que ya había conseguido que la Federación le otorgara los derechos para organizar este año los Campeonatos de Baleares de esta especialidad, en los meses de Julio y Agosto que son los más apropiados.

Añadió Mairata que el equipo del club lo constituirán Pol, Muntaner, Mairata y también José Montserrat.

—Disponemos — dijo — de un equipo de pulmones artificiales para efectuar exploraciones de acuerdo con el CIAS.

VESPA CLUB

PROGRAMA de los festejos que (D. M.) se celebrarán los días 6, 10 y 13 del corriente mes con motivo del primer aniversario de la inauguración oficial de este Club.

Mañana día 6, a las 11 horas: Gran gymkhama deportiva en el Velódromo de «Tirador».

Día 10, Fiesta de la Ascensión del Señor, a las 10 horas: Misa en la Iglesia de Santa Catalina Thomás.

A las 11 horas: Gran gymkhama en el mismo recinto que la anterior.

A las 13 horas: Se servirá un vino español en el local social.

Por la noche a las 22'30: Baile en el Salón de fiestas «El Pirata», amenizado por las orquestas de dicho local.

Día 13, a las 9 horas: Concentración en el local social y seguidamente salida de la formidable excursión a la Colonia de Campos del Puerto.

Comida individual. Sorteo de regalos.

Después de la comida se visitarán los suntuosos jardines y ganadería de la finc S'Avall, propiedad de don Juan March, a cuyo efecto nos ha autorizado galantemente dicho señor.

AMIANTO PLANCHA EMPAQUETADO CASA CORRAL JUNTO BARRIO DE...

ROTVAL ESTE ES EL SERA POR ISO...

ROTVAL APARTAMENTO RUEGO ENVIE GRATIS FOLLETO ILUSTRADO NOMBRE APELLIDO CALLE POBLACION PROVINCIA

GRUPOS INMBIA PARA LOS DOMESTICOS Y FAMILIARES B. NADAL - Pza. M...

VELODROMO DE TIRADOR

(ORGANIZACION «CLUB MINACO»)

MANANA, DOMINGO, A LAS 4 TARDE

GRAN MATCH CATALUNA - MALLORCA

PRUEBAS DE VELOCIDAD, PERSECUCION, ITALIANA, ELIMINACION Y UNA

EMOCIONANTE AMERICANA

A 200 VUELTAS, CON SPRINTS CADA 10, ENTRE

Boher - Saura Timoner-Mascaró Esmatges-Ametller Alarcón-Castell N. Ferrá - Fons Vicens-Serra Thomás - Escalas Coscolluela-Matas y Karmany - Gomila

PRECIOS POPULARES

ENTRADA UNICA, 10 PTS. — SEÑORAS Y MILITARES, 6 PTS. Venta en Café Triquet y Club Minaco

R. S. Hípica de Mallorca

Domingo día 6 - A las 4 tarde

Grandes carreras al trote y galope

Domingo 20 Mayo: POTROS

Mañana y tarde CARRERAS

I Circuito Ciclista a Biniamar

PRUEBA PUNTUABLE PARA EL «CINTURON DE BARCELONA»

Los organizadores han conseguido que esta carrera fuera puntuable para la gran ronda catalana denominada «Cinturón de Barcelona» de la clasificación de los primeros de la general dependiente de la formación del equipo mallorquín que tienen que defender el prestigio balear en esa gran ronda internacional.

Las últimas carreras en que ha tomado parte el corredor local Gabriel Nicolau, dada la buena clasificación que ha obtenido en todas ellas, ha encendido aún más la afición local, de tal forma que en todas las tertulias es imprescindible no hablar de ciclismo, si en un principio se aseguró un éxito, visto el interés que reina en ese pintoresco pueblo de Bi-

niamar, ahora se puede reasegurar un éxito pero rotundo, el ciclismo se lo merece todo y Biniamar comprende perfectamente que es así.

Los donativos voluntarios que los organizadores han recibido estos días son los siguientes:

Gabriel Coll Reus, 200 pesetas; Francisco Ramón, 50; don Andrés Reus Bustos, 30; Lorenzo Riera, 75; Juan Reus, 75; Juan Coll, 10; Cristóbal Reus, 25; Guillermo Ramón, 15; Guillermo Morro, 25; Pedro Morro Moyá, 25; Francisco Munar, 10; Guillermo Nicolau, 20; Jaime Jaume, 20; Antonio Rotger, 25; Lorenzo Munar, 15; Juan Munar, 15; Sebastián Ignacio, 25; Juan Morro Moyá, 10. — Suma y seguirá, 670 ptas.

José Palazón

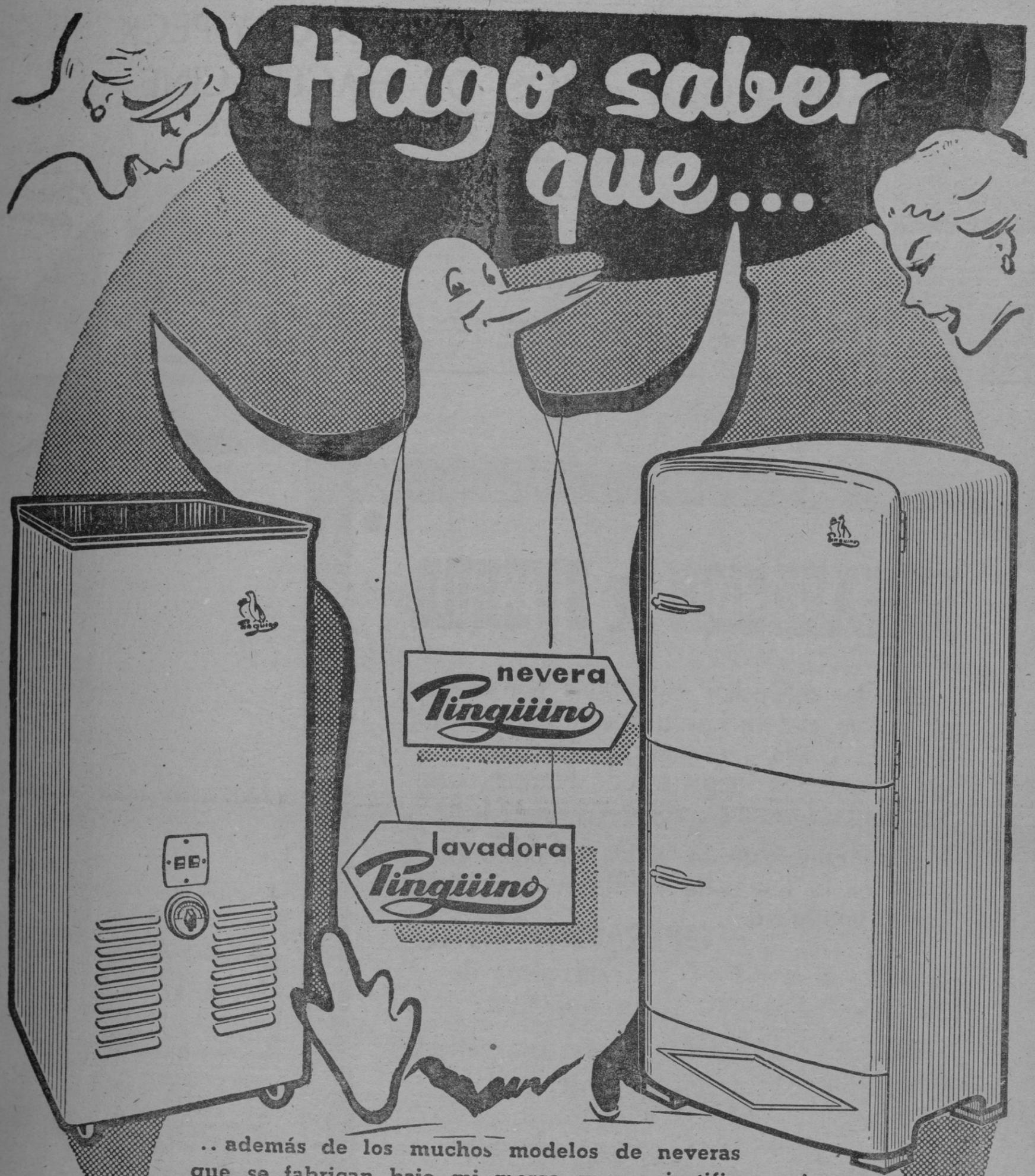
Domingo día 6 - Campo «Luis Sitjar»

A las 3'45 tarde - Torneo juveniles

JUVENTUD SOLEDENSE

A las 5 tarde - Fase Permanencia III División

Felanitx - Mallorca



.. además de los muchos modelos de neveras que se fabrican bajo mi marca y que justifican mi afición al frío, hoy están también en el mercado las LAVADORAS PINGÜINO - signo supremo de blancura y limpieza - para completar el duo de calidad:

lavadoras y neveras

**Pinguino**

**WATERPROOF**

# DE AQUI Y DE ALLA

## LO QUE HA GANADO GREGORY PECK EN DOCE AÑOS DE HACER CINE

### MARIO LANZA EN UNA PELICULA DEL OESTE



SUSAN HAYWARD

Susan Hayward va a ser la intérprete de "Silk Stockings"; cuyo nombre no dice nada, pero que es la versión musical de "Ninotchka". En un principio la protagonista iba a ser Judy Garland, pero ésta se contentará con cantar en la biografía cinematográfica de la cantante Helen Morgan.

Kirk Douglas, convertido en afortunado productor, ha contratado a Gary Cooper, el eterno amado de las mujeres estrellas, y a Montgomery Clift, el más recalcitrante de los actores, para trabajar en su próxima película, "The Silent gun", en la que, sin embargo, no trabajará Kirk Douglas.

Jean Pierre Aumont, del que se confirma su próxima boda con Marisa Pavan, hermana de Pierangeli, es llamado en Hollywood "el pequeño prometido del mundo".

Burt Lancaster, también afortunado productor, ha pagado trece millones de pesetas por los derechos cinematográficos de la más reciente novela de Irvin Shaw, "Lucy Crown".

Gregory Peck ha hecho ganar a sus productores 104.800.000 dólares en doce años de carrera cinematográfica. Y aún dicen que los actores son caros...

Mario Lanza, el tenor más cotizado actualmente en el mundo, después de "Serenade", que rodó en compañía de Sarita Montiel,

Joan Fontaine y Vincent Price, interpreta en estos momentos "The Golden Boy" ("El muchacho dorado") y luego volverá a la Warner para rodar una película del Oeste.

Betty Hutton y Dana Andrews formarán pareja para una nueva película, "Reunión en primavera".

Fred Astaire será quizá el compañero de Brigitte Bardot en la película "Paris by Night", que Raoul Levy quiere realizar en Francia el próximo verano.



MARLENE DIETRICH

Marlene Dietrich ha comprado cuarenta y ocho sombreros en un mismo día a un famoso modisto de Manhattan, el récord lo tiene Bárbara Hutton: treinta y dos sombreros comprados en media hora.

Tab Hunter y Natalie Wood son las jóvenes estrellas de "The Burning Hills" ("Las colinas quemadas"), que se está rodando en casi su totalidad en el Valle de San Fernando, a 120 kilómetros de Los Angeles.

Lloyd Nolan marchó a Inglaterra para interpretar en teatro "El molin del Caine", de la que fue también actor en su versión cinematográfica. Nolan volverá a continuación a Hollywood, donde le aguardan varios contratos cinematográficos.

Gloria de Haven y el venecedor de automóviles Richard W. Fincher planean contraer matrimonio en septiembre, según han anunciado en una fiesta celebrada en Miami.

Margaret Lindsay y el famoso cantante Libarce tienen también un "romance", según se susurra en Hollywood. Aunque de Libarce también se anunció su boda con

# DECLARACION DE GUERRA

Ante los atropellos cometidos por moscas y mosquitos, cucarachas y demás insectos, en nuestras casas, personas o alimentos, se encarece y ruega a todo el vecindario que les declare la guerra.

Si se consigue la activa colaboración de todos en la Campaña Sanitaria que se inicia con el nombre de "OPERACION FOGO," podremos vernos libres de esta plaga de insectos tan dañinos como molestos.

Usemos, cada día, todos a una, el insecticida más potente!:

## ¡¡ FOGO !!

fogo-liquido para moscas y mosquitos  
fogo-polilla, o fogo-cucaracha

¡ ESTOS SÍ QUE MATAN !

PUBLICIDAD DANIS

<p>Para MOSCAS, MOSQUITOS, CHINCHES, ESCARABAJOS, etc. <b>FOGO-LIQUIDO</b> Asegura el máximo rendimiento.</p>	<p>Para MOSCAS Y MOSQUITOS <b>PASTILLAS FUMIGINAS FOGO</b> Otro gran producto de la serie FOGO</p>	<p>Para ROPAS, ALFOMBRAS, MANTAS... <b>FOGO-POLILLA</b> En cajita metálica y en botellas. No busque otro.</p>	<p>Ojo a las CUCARACHAS que contaminan los alimentos! <b>FOGO-CUCARACHA</b> Muy apetecido por los insectos.</p>
---	--	---	---

¿Moscas? ¿Mosquitos? ¡Pim! ¡Pami! ¡Fogo!!

**Krafft** SUPER 3 STANDARD  
LIQUIDOS DE FRENO PARA SU

**INGLES FRANCES ALEMAN**

CON DISCOS NORMALES O MICROSURCO SIN DISCOS  
**Polyglophone**  
**CCC**

Nombre \_\_\_\_\_  
señas \_\_\_\_\_  
población \_\_\_\_\_  
solicita información GRATIS sobre la enseñanza de idiomas.  
CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA  
**CCC-S-49-SAN SEBASTIAN**  
corte o copie este cupon

Son ja Henle y todo queda al oponerse la familia de boda.  
Buster Keaton, el famoso "plinas" de otro época, que aparece en el cine que su época, como la de Lloyd y la de tantos otros de las batallas de la cluyó. Pero Hollywood ar su biografía en "La historia de Buster en lo que el actor sería interpretado por O'Connor.

Causan admiración

**NILKE**  
LAS MEJORES DE NYLON PERFECTAS  
FABRICADAS POR J. ROSSSELL & S.A.

# Reapertura de los Salones de "MODAS M. FERNANDEZ"

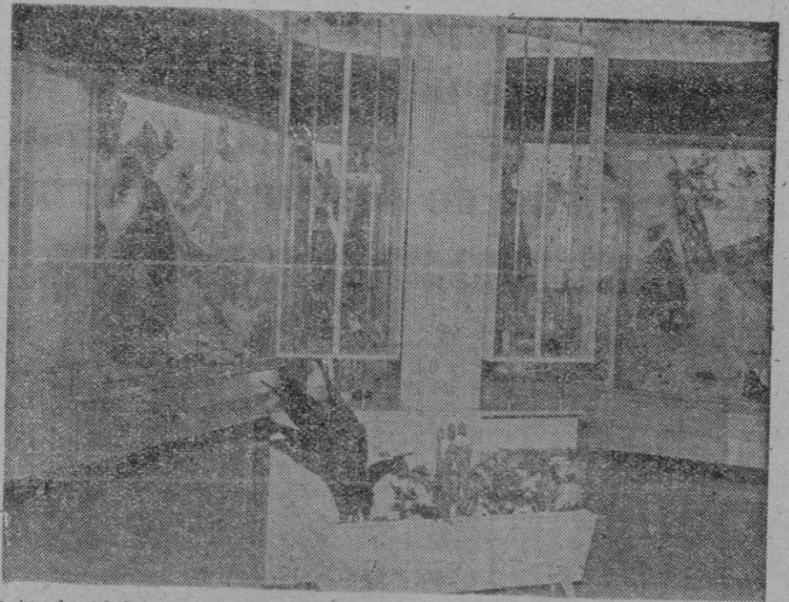
Después de importantes obras de ampliación y reforma, nuevamente está en activo este templo de la moda

Hemos visitado los locales que, después de importantes reformas y ampliación, ha abierto al público la conocida firma "Modas M. Fernández".

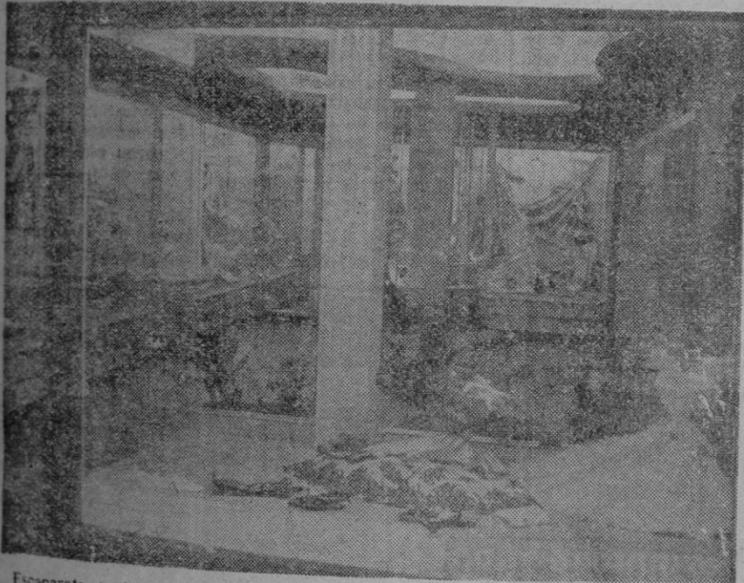
que ocupaba la Sra. Fernández se ha convertido en un magnífico establecimiento digno de admirarse por su fastuosidad y originalísima concepción.

características de estos salones, su decoración, su mobiliario...

En el vestíbulo de paredes decoradas con apliques de madera color verde, nos atrae largo rato sus tres espaciosos escaparates



Un ángulo del Salón-Exposición, donde los decoradores "Hijos de José Liabrés" han realizado un alarde de técnica y de buen gusto.



Escaparate central que, junto con los otros dos, forman el vestíbulo de entrada.



Uno de los salones de "Modas Fernández", destinado a la venta al público.

donde se exhiben los más delicados modelos de la moda femenina. A través de estos escaparates se divisa el Salón-Exposición y el Salón-Ventas, separados ambos por amplias entradas decoradas magistralmente. Tienen las paredes forradas de madera natural que a su vez están barnizadas o pintadas con un procedimiento especial formando suaves rayas blancas y color crema. Las vitrinas que sirven de exposición de modelos están revestidas con pintura plástica de tonos delicadísimos y nuevos y el enmarcamiento de una transparencia pocas veces igualada. El techo es un alarde de luz y línea; forma dos grandes huecos, de líneas curvas en cuyo interior 60 lámparas fluorescentes proporcionan una luz indirecta especialmente colocada para evitar zonas oscuras.

El mobiliario de estos Salones muy acertado. Dentro de las li-

neas más modernas ofrecen la mayor comodidad y alto sentido del adorno. Bajo una atrevida abertura en una de las paredes, dos sillones de madera clara con apliques verdes tapizados a cuadros y separados por un mueble del mismo estilo forman un conjunto delicioso.

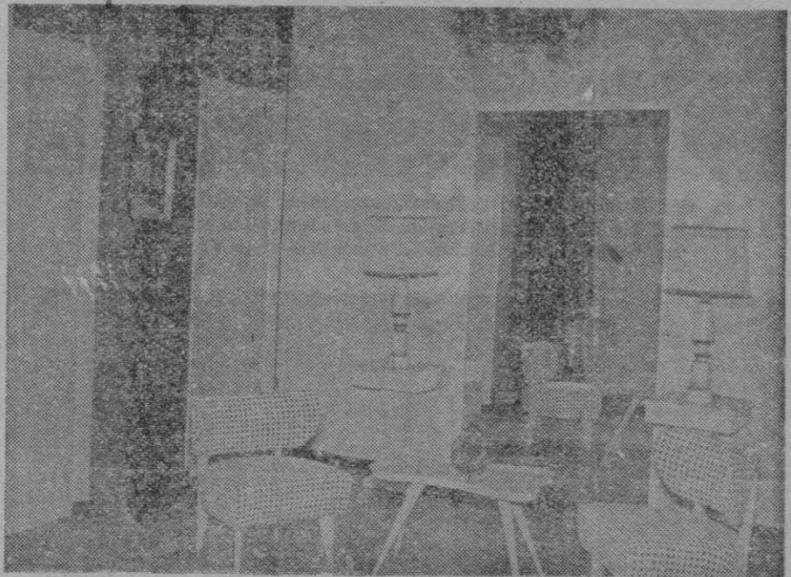
En el centro del Salón-Exposición, un grácil adorno barrado apoyándose en columna de madera sirve de marco a una coqueta mesita de cristal y a un originalísimo sillón tapizado con "césped". Abundantes maceteros alegren el conjunto con escogidas plantas y flores en colaboración con delicadas cerámicas modernas y originales adornos.

En general estos salones ofrecen el máximo exponente de las

ber dado cima a mis mayores anhelos. Para mí, la costura, constituye desde casi mi infancia mi ilusión toda. El establecimiento que hoy abro al público de Mallorca, es el esfuerzo de toda mi vida, lograr el total de lo que siempre he deseado. Es tanto más como de todas las mujeres mallorquinas.

Mi mayor satisfacción sería que al verlo sientan y comprendan la intención que me guía al proporcionar, por encima de cualquier otro motivo, la sentida necesidad por toda mujer de tener en nuestra ciudad un local que pueda proporcionarles todo cuanto desean en la moda del vestido.

—¿Que me dice usted de la decoración? ¿Está usted satisfecha?



Salón de espera, magnífico yesmerado en todos sus detalles.

La decoración y mobiliario de las obras de ampliación de MODAS M. FERNANDEZ, han sido realizadas por

**Hijos de José Liabrés**

MUEBLES  
TAPICERIAS

DECORACION  
CORTINAJES

SINDICATO 26 AL 32.

FABRICA: SCORRO, 45.

PALMA DE MALLORCA

maravillas que pueden realizarse con el moderno estilo llamado funcional.

Y todo esto unido a las exclusivas creaciones de la moda del vestido femenino, los variados adornos complementarios, sombreros, bolsos, cinturones, flores artificiales, etc., etc., constituyen un verdadero alarde de conocimientos profesionales.

UNAS PALABRAS CON  
DOÑA MARIA FERNANDEZ

En el momento oportuno iniciamos un cordial diálogo con doña María Fernández.

—¿Qué puede decirnos con motivo de la reapertura de sus magníficos salones?

—Que estoy contentísima de ha-

—Complacida en todo y contentísima. La casa, Hijos de José Liabrés, que es la que ha realizado los trabajos de la decoración y suministrado el mobiliario ha llevado a cabo un trabajo perfecto a juzgar por los calurosos elogios que he recibido de todos los visitantes.

—¿Algo más para nuestras lectoras?

—Nada más que ofrecerme como siempre a su servicio y al público en general.

A doña María Fernández y a sus hijas Paquita y Catalina, sus eficacísimas colaboradoras, nuestra felicitación mas cordial unida al deseo de que el éxito corone sus esfuerzos.

# El Porvenir de los Hijos S. A. de Seguros

Continúa favoreciendo a sus asegurados

En el último sorteo de Capitales Adicionales Eventuales celebrado el día 31 de Marzo último, fueron premiadas dos pólizas de Palma, una de Sóller y otra de Alayor (Menorca)



Momento de la entrega a D. Miguel Sintés Florit, de Alayor (Menorca), de la cantidad de 2.500 pts., importe del premio que le ha correspondido en el último sorteo de Capitales Adicionales eventuales (Foto Radio-Alayor)



La niña María Martorell, de Palma, acompañada de sus familiares, recibe el importe del premio con que ha sido beneficiada en el último sorteo de Capitales Adicionales Eventuales.—(Foto Castell)



D. Miguel Roig Nicolau, de Palma, recibe de manos de D. Damián Vidal Grimalt, Inspector Delegado de la Compañía, el importe del premio que le ha correspondido en el último sorteo.—(Foto Castell)

DELEGACION PARA BALEARES:

**Damián Vidal Grimalt**  
Ada. Alejandro Rosselló, 83 - 3.º - Teléfono 3577  
PALMA DE MALLORCA

## NUESTRAS ISLAS EN *Baleares*

### PROXIMA FIESTA DE SAN ISIDRO LABRADOR, EN ARTA



(De nuestro corresponsal, «El Eco del Pueblo»)- La Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos está perfilando y dando los últimos retoques al programa de la fiesta que en honor a su Santo Patrón San Isidro Labrador, celebrará el próximo domingo 13 de Mayo.

El número principal de la fiesta religiosa lo constituirá un solemne Oficio Polifónico, en el que ocupará la Sagrada Catedra el Muy I. Sr. D. Sebastián Garcías Palou, Canónigo.

-Y como parte cívica, un gran circuito ciclista con valiosos premios y trofeos, organizado por el Club Ciclista Insular Artá y patrocinado por la Hermandad. Y como colofón a esta fiesta, la Banda de Música amenizará el tradicional paseo dominguero desde la Plaza del Conquistador, finalizando así esta diada a honra de San Isidro, la cual de año en año va tomando auge, popularidad y simpatía entre el vecindario artanense.

**NUEVO JEFE DE LINEA**  
En estas fechas ha fijado su residencia en nuestro pueblo, como Jefe de Línea, el Teniente de la Guardia Civil don José Enrique Alonso del Barrio, al que, desde estas líneas de BALEARES le deseamos una feliz labor y acierto al frente de la citada Jefatura.

**NOMBRAMIENTOS**  
En recientes nombramientos han sido designados para los siguientes cargos:

Delegado Sindical, Mateo Sancho Sureda. Delegado de Infor-

mación e Investigación, Jorge Morey Cabrer. Jefe de la Vieja Guardia, Bartolomé Gili Olver Secretario del Consejo, Juan María Garcías Blanes. Y nuevos Consejeros: Jaime Mayol Ginard Sebastián Sancho Llabrés y Antonio Femenias Massanet. Ni decir tiene que les deseamos a todos una feliz desenvolvimiento en sus respectivos cargos.

#### FUTBOL

El Atlético Artá, con algunos reservas, venció clara y mercedamente el pasado domingo al C. D. Serverense por 2-0. El dominio correspondió casi totalmente a los locales, que por juego y oportunidades se hicieron acreedores a otros tantos. Pero a pesar de esta derrota del C. D. Serverense, este equipo se ha proclamado campeón del grupo. ¡Enhorabuena!, vecinos.

Mañana, domingo, el At Artá contendrá en partido amistoso

so con el Juvenil Porrerense, por cuyas referencias en facilidad goleadora.

#### NATALICIO

El hogar de los esposos Bernardo Llodrá y doña Sansaloni se vio alegrado por el nacimiento del segundo de sus vástagos, una encantadora niña de nombre, Rosa.

#### NECROLOGICA

A la edad de 50 años falleció su alma al Creador, don Juan Torres Pascual, víctima de una larga dolencia, oja Fr.

A su esposo don Simón de a Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca, hijo de y Margarita, y demás familiares testimoniamos nuestra sincera condolencia.

#### ESPECTACULOS

Teatro Principal: "Que y NO-DO.

Casís Cinema: "Trotador

"Esclava del pecado".

Campo "Ses Pesqueres":

tordeo amostoso de fútbol del Juvenil Porreras-Atlético de

**EL "ECO" EN ACTIVIDAD**

En la pasada semana se celebró la Primera Comisión de los hijos de nuestro pueblo, con mucha pompa exterior y gran

Después siguió el concurso "paseillo" de los niños y niñas con la exhibición de marchas

res, claro.

El Club Ciclista Insular es refractario a todo esto.

Por segunda vez en unas pocas semanas está organizando un interesante circuito, y en esta ocasión para el día 13 de Mayo.

No hay duda — ya lo dijimos la vez — que el asunto es interesante y que vendrá sobre ruedas.

A PLAZO Y CONTADO  
RELOJES SUIZOS  
hasta 15 años de garantía  
Envío por correo  
Pedido catálogo gratis  
INDUSTRIAL SUIZA  
Apartado 8º Zamora

### ASERRADORES

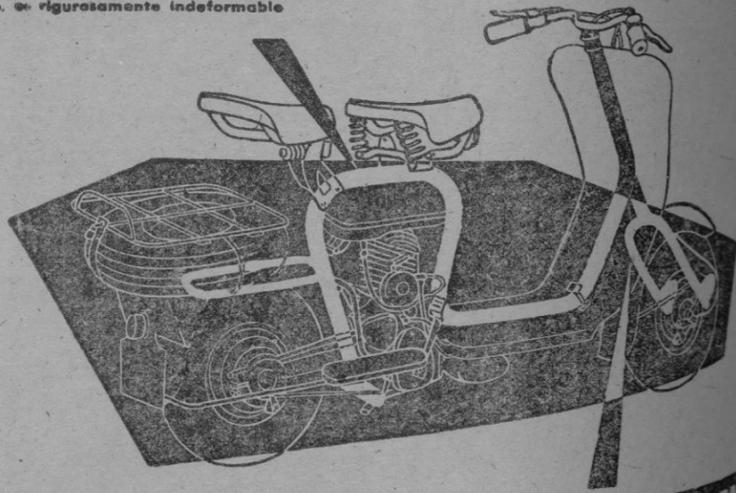
Se convoca a todas las serrerías de Palma y pueblos, dedicadas a la fabricación de cajas, para mañana a una reunión para hoy sábado día 5, a las 4 de la tarde en el Sindicato de la Madera para tratar asunto de la máxima importancia.

El Jefe del Grupo, ANTONIO BOSCH

## ROBUSTA LIGERA

### BASTIDOR DE TUBO

Un chasis de tubo de acero rígido soporta todos los esfuerzos de la máquina y le da el máximo de fortaleza y resistencia. La carrocería, al no hacer ningún trabajo, es rigurosamente indeformable.



### HORQUILLA CON DOS BRAZOS

La rueda delantera va montada sobre una horquilla real, de dos brazos y acciona sobre muelles las bielas que a su vez actúan sobre todos los brazos de los sedos. Estos grupos absorben todos los golpes y permiten una dirección suave y segura. Para una perfecta flexión del agua y polvo, van en cellosidones llenos de grasa.

# Lambretta



Concesionario para Palma Mallorca y Provincia

**ANTONIO DARDER**

Sindicato, 189 - Palma de Mallorca

# BANCO CENTRAL MADRID

Capital. . . . . 350.000.000 de ptas.  
Fondos de reserva. . . 550.000.000 de ptas.

## SUCURSAL DE PALMA DE MALLORCA

Calle Colón, 25 y 27

Sucursales en Baleares:

**INCA ALAYOR MANACOR**  
**CIUDADELA MAHON**

Se complace en participar a su distinguida clientela y público en general que será inaugurada el domingo día 6 y dará comienzo sus operaciones el lunes día 7 la **AGENCIA URBANA N.º 1** en la calle de José Anselmo Clavé, n.º 14

(Aprobado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el número 1.841)

# LA ASAMBLEA NACIONAL DE PRENSA, uno de los acontecimientos de más relieve en la vida de la isla

Ha quedado definitivamente trazado el programa de los actos a celebrar. - El de apertura tendrá lugar el 15 de Mayo próximo

Muy laboriosa resulta la organización de la Asamblea Nacional de Prensa que ha de tener como marco nuestra incomparable isla. Y lo es doblemente porque nuestra Asociación de la Prensa, consciente de la trascendencia de la misma, quiere dar a todos los actos la máxima solemnidad y brillantez; para conseguirlo ha solicitado y obtenido el apoyo de las autoridades y entidades oficiales e incluso de un sector de la Banca. En resumen: Todo está a punto, y se cuenta ya de antemano con un éxito indiscutible de esta Asamblea que motivará el desplazamiento aquí de numerosas personalidades en el campo del periodismo y que se verá realzada con la presencia del Director General de Prensa señor (C) Aparicio.

Constantemente, y por ello, siempre mostraremos nuestro más fervoroso agradecimiento, vamos recibiendo más y más colaboraciones. Muchos industriales y comerciantes han enviado a la Asociación de la Prensa de esta capital ininidad de regalos con destino a la gran tómbola que ha de ser instalada en los jardines de Trocadero, donde se celebrará, el día 20 una gran fiesta de despedida a los asambleístas.

El programa está casi a punto, y en él queda reflejado, espléndidamente, la grandiosidad de todos y cada uno de los actos proyectados: Las sesiones de trabajo, en las cuales serán tratados temas interesantísimos, las excursiones a realizar, y que ofrecerán sorprendentes novedades, los agasajos, y todo en definitiva, están perfectamente concebidos, y se augura una brillantez excepcional.

Constantemente vienen recibiendo en la Secretaría de nues-

tra Asociación de la Prensa numerosas cartas de todas las Asociaciones Españolas; en ellas se nos solicitan reservas en los mejores hoteles, y también se piden, ansiosamente, detalles de la magna Asamblea. Y es que nuestros compañeros de profesión de la Península sienten un gran interés por Mallorca. Ni que decir tiene, pues, que la Asamblea Nacional de Prensa revestirá la importancia de los grandes acontecimientos.

Los "chicos de la prensa" palmesanos, que saben gozan de la general simpatía, esperan más colaboraciones aún, a fin de que

con ellas se haga patente el reconocimiento por esta decisión de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa de escoger, entre todos los puntos de España, Mallorca para esa Asamblea que reunirá la flor y nata del periodismo español. Una gran ocasión para la isla, pues cuanto ella haga por los asambleístas ha de quedar perfectamente registrado en esas páginas en que, día a día, todos buscan afanosamente las noticias del mundo.

Un éxito rotundo. Así será nuestra gran Asamblea de Prensa.

### Curación radical del mal de morro...



Orejas, patas y sarna del cuerpo en los conejos, con BALSAMO DELCUNILL en coja verde, pocas gotas bastan. Venta: 10 ptas. frasco.

**NO MAS CONEJOS MUERTOS, NI ENFERMOS, USANDO DELCUNILL LIQUIDO O EN POLVO**

Para empanamiento, baba, vientre hinchado, estreñimiento, fácil crianza y rápido desarrollo sin bajas, pida DELCUNILL POLVO EN CAJA ROJA. Venta: 7'90 ptas.

Pida folleto gratis al Apartado 472-BARCELONA

## GANADERO:

Las **VACAS** dan más leche con **VIFOSCAL**  
Las **GALLINAS** más huevos con **VIFOSCAL**  
Los **CERDOS** engordan más con **VIFOSCAL**  
EL **CABALLO** arrastra más peso con **VIFOSCAL**

**EL VIFOSCAL** Contiene vitaminas, fósforo, hierro y cal.

De venta en Farmacias y Droguerías

## LAS COMPANIAS AEREAS

# SABENA y KLM

TIENEN EL HONOR DE COMUNICAR AL PUBLICO QUE EL PASADO DIA 22 FUE INAUGURADO EL SERVICIO AEREO DESDE PALMA A BRUSELAS - AMSTERDAM CON ARREGLO AL SIGUIENTE HORARIO:

MIERCOLES		VIERNES		SABADO	
SN 670		KL 356		KL 358	
Salida Palma	8,20	Salida Palma	8,20	Salida Palma	16,30
Llegada Bruselas	12,20	Llegada Bruselas	12,20	Llegada Bruselas	20,30
Sal. Bruselas	12,40	Sal. Bruselas	12,40	Sal. Bruselas	20,50
Lieg. Amsterdam	13,30	Lieg. Amsterdam	13,30	Lieg. Amsterdam	21,40



LINEAS AEREAS BELGAS



REAL CIA HOLANDESA DE AVIACION

INFORMES Y PASAJES, EN TODAS LAS AGENCIAS DE VIAJE

Y EN **SABENA** ESTANCO, 3 y **KLM** POLAIRES, 107 y 109

## Palma, capital odontológica

### Al Dr. Florestán Aguilar se deben el auge de la Odontología española y la Ciudad Universitaria de Madrid

Por encima de ideales y conveniencias, habla en Florestán Aguilar algo que constituyó la tónica dominante de su carácter, y era la bondad y caballerosidad sin límites de que hacía gala, atendiendo con solicitud fraterna, ajenas cuitas y respondiendo siempre con un bello gesto, cuando la serpiente de la envidia pretendió morderle.

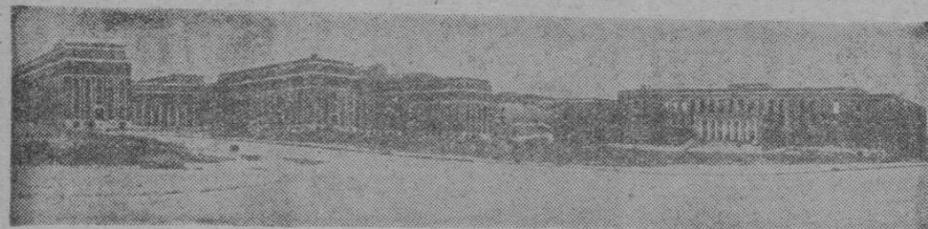
#### DATOS BIOGRAFICOS

Otra de sus características, tal vez la más acusada, era su capacidad de trabajo. Hombre de múltiples actividades, con un talento organizador inagotable, no hallaba límite a la jornada; y así, le

**H**OY inaugura en Palma de Mallorca, sus tareas, un Congreso de Odontólogos, al que, como en otras manifestaciones científico-médicas, deseamos prestar toda nuestra atención. Pero consideramos elementalmente justo, antes de hablar de sus trabajos estomatológicos, dedicar un recuerdo a aquella figura genial que fue el doctor don Florestán Aguilar y Rodríguez, vizconde de Casa Aguilar, al que se debe esencialmente, el auge y brillantez que ha conseguido en nuestra Patria, la Odontología, pasando desde aquellos brutales sacamuelas de hace siglos, a las técnicas delicadas, cuidadosas y de tan brillantes resultados que hoy consigue la moderna Estomatología, como especialidad netamente médica, como siempre debió ser.

docia Corporación sesión solemne para recibir en su seno a don Florestán Aguilar. Su discurso de

iconográficas llevadas a cabo por el médico-odontólogo. La obra máxima que España



Ciudad Universitaria de Madrid

veamos en un momento de su vida, simultáneas en su diario de trabajo tareas tan importantes como la atención de su clínica odontológica, en la que a diario atendía numerosos pacientes; el desempeño de su cátedra y la dirección de la Escuela de Odontología por él fundada; su magna obra, la Ciudad Universitaria de Madrid, fruto de su iniciativa y esfuerzo; sus tareas como Director de la Compañía Dental Española; Tesorero de la Facultad de Medicina y otros cargos prestigiados por Aguilar; Presidencia de la Asociación de Establecimientos Balnearios de España y de otras entidades que le reclamaron, y de las que su bondad peculiar le convirtió en cooperador.

Basta hojear los datos biográficos que anotamos a continuación, para darse cuenta de la actividad de este hombre excepcional, llegado a la cumbre a fuerza de laboriosidad y estudio, hasta conseguir en la Odontología mundial, el más preciado galardón, representado por la Presidencia Honoraria de la Federación Dental Internacional, y el Premio Miller, especie de Premio Nobel de su profesión.

#### PRESTIGIO UNIVERSAL

Su nombre, que tan alto supo elevar el de España, está inscrito con letras de honor en gran número de Academias y Facultades de Europa, América y Asia. Sobre su pecho lucieron preciadas condecoraciones nacionales y extranjeras. Su labor profesional, representada por textos que dictó su sabiduría, fué tema de innumerables Congresos, en los que se hizo notar su prestigiosa presencia.

Los Odontólogos españoles no olvidarán nunca lo que deben al Maestro y habrán de recordar que el prestigio social y científico de la clase es fruto del amor que a su profesión tuvo el doctor Aguilar. Las futuras generaciones recordarán siempre que ese prodigio de Universidad que se levanta en la Moncloa madrileña se debe al tesón y sacrificio de aquel prócer.

Suman algunos centenares los títulos de Presidente y Miembro de Honor que le otendieron las Sociedades Científicas del mundo entero.

#### ACADEMICO ELECTO

La fama y renombre conquistados por el doctor Aguilar en sus actividades profesionales lograron para la clase odontológica un galardón inestimable, homenaje al Maestro de todos y a modo de consagración de la especialidad médica por él incorporada a los estudios de la Facultad. Fué ésta, la elección de Aguilar, por la Real Academia Nacional de Medicina, para ocupar el sillón que dejara vacante el meritisimo otorrinolaringólogo, doctor don Juan Cisneros Sevillano.

En junio de 1933 celebró la

ingreso acerca del "Origen castellano del prognatismo en las dinastías que reinaron en Europa" es un estudio completo del tema y pieza digna por todos conceptos de las investigaciones científicas e

deba al doctor don Florestán Aguilar es la Ciudad Universitaria madrileña. Viajes con arquitectos y catedráticos para preparar el anteproyecto. Viajes de propaganda por las dos Américas, para re-

caudar fondos y organizar representaciones, gastando de su peculio particular miles de duros, que luego se negaba a percibir de la Junta. Viajes a Los Angeles, hasta conseguir de don Gregorio del Amo un donativo de dos millones de pesetas, para construir en la Ciudad Universitaria la Residencia de Estudiantes que lleva el nombre del ilustre filántropo español. Gestiones en Alemania, que determinaron un donativo de 200.000 marcos oro del Conde de Jay, con destino a la construcción en la urbe escolar madrileña de una Residencia de estudiantes alemanes. ¿Y para qué más? Una actividad incansable puesta al servicio de un propósito de importancia suficiente para inmortalizar un nombre.

Y aun cuando los Odontólogos españoles no necesitan de nuestro estímulo, bueno será el sugerir que en la Memoria que según el artículo 18 del Reglamento del XVIII Congreso Nacional de Odontología, figure, si no esta crónica, que por ser nuestra es de gran modestia, por lo menos sea encabezada con otro trabajo biográfico más brillante y completo, del que tan justamente merece el título de ENALTECEDOR DE LA ODONTOLOGIA ESPAÑOLA.

#### COMISION EJECUTIVA

La Comisión Ejecutiva de este Congreso está formada por los doctores don Fernando Jaime Torres, Presidente; don Santiago Forteza Forteza, Secretario general; don Antonio Valenti Aguilo, Tesorero, y como Vocales, los doc-



Vizconde de Casa Aguilar

tores don José F. Rey Forteza, don José Reynés Quintana y don Antonio Galmés Crespi.

Las ponencias oficiales que serán estudiadas son las siguientes: Primera: Anatomía, Histología, Fisiología, Patología, Bacteriología y Farmacología Dental.—Segunda: Estomatología Quirúrgica.—Tercera: Prótesis implantada.—Cuarta: Prótesis móvil.—Quinta: Estomatología médica.—Sexta: Odontología y profilaxis, y Séptima: Ortodoncia.

## PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

¿Sabía usted qué...?

Hacen falta más de trescientas cosas distintas, procedentes de cincuenta y seis países, para la fabricación de un automóvil norteamericano.

—La superficie del Brasil, casi ocho millones y medio de kilómetros cuadrados, convierte a este país en la mayor república del mundo.

—El gorrión tiene catorce vértebras en el cuello, mientras que la jirafa no tiene más que siete.

#### Importancia de la ventana

Erase en los tiempos de Mari-Castaña, cuando cobraba verdadero sabor la copla que cantaban a sus hijas las madres hacendosas, para volverlas de la ilusión al trabajo: "Quitate de esa ventana—no me seas ventanera,—que la cuba de buen vino—no necesita bandera". Un orador sagrado, tan discreto como docto, reprehendía desde el púlpito a las damas inclinadas a dejarse ver en los balcones, diciéndoles:

—¿Qué pensáis, señoras, qué significa ventanera?

Y tras un largo silencio, continuaba:

—Reparado bien, y con advertencia cuerda y hallaréis que dice: Ana en venta.

#### El magnetofon en la escuela

El director de una escuela de Yorkshire, Inglaterra, ha solicitado de las autoridades docentes una grabadora magnetofónica, para enseñar a los niños a pronunciar bien y con la debida entonación. Opina que si los alumnos pueden escuchar sus propias voces reproducidas en la cinta, se darán cuenta de sus defectos y podrán mejorar la dicción.

## Los gitanos, Estado y sociedad independiente

**N**O vayas a creerte, lector, que se trata de un asunto latente en la O.N.U. Hasta ahora, ningún "Montoya" o "Vargas" alcurgado, se le ha ocurrido plantear el problema, pese a que el tema arde y cunde como traca levantina. Los gitanos malamente de su nacionalismo en conserva sin darse cabal cuenta de lo que significa y sin pretender explicárnoslo, y, mucho menos, que se lo reconozcan a tambor batiente. Lo cual no presupone que el día menos pensado soplen vientos que los empujen a pedir, y a perder, lo que ahora disfrutan en calma chicha. Vivir para ver, dice el refrán, y Dios nos va dando vida para no extrañarnos de nada.

Cuanto más parece que se afirma de libertad. Y sin echarlas de sociólogo, no es difícil comprobar que el nobilísimo instinto se traía en la estoposa jurisprudencia

como los rajaritos en los espartos con liga.

El hombre tiene que ser salvaje para mantenerse libre. La vida de relación le fuerza a volar-embargado y en un ámbito cada vez más estrecho. Quien inventó eso que llaman "derechos del hombre" dió las normas prácticas para forjar los grilletes y cadenas que lo mantienen como preso y ahorrado en el calabozo que le tocó en suerte. Esto, que parece una paradoja, es verdad de a puño aunque demostrarlo obligue a discurrir por sendas tortuosas y comprometida de andar aunque el piso sea de asfalto y lo iluminen luces de neón.

Con forzosa relatividad ninguna raza queda en el mundo tan libre como la cañi, gracias a que todavía no ha sentido pujos de nacionalismo oficialmente reconocido. ¡Ay de los gitanos el día que

se les ocurra meterse en camisa de once varas!

Sueltos y parásitos, se arriman a donde pueden y el mundo es suyo porque no sienten ansiedades neopolíticas ni ambiciones de miedo colectivo. Listos y camanduleros ruedan de aquí para allá con el bagaje a cuestas, y saben muy bien, porque hace cinco mil años que vienen comprobándolo, que el reconocido derecho de libertad constituida se emparejan deberes constitucionales. Y como aceptar los implica trabajo efectivo, ellos lo rehuyen con una constancia única en la historia de la humanidad consciente y moliente.

Con inexplicable ligereza, alguien calificó a los gitanos de comunistas. Gran error, hijo del desconocimiento de las características de tal raza y del concepto que les merece la propiedad: Ni siquiera aquello de lo mío, mío y lo tuyo, entre ambos. Cada calé

defiende lo mucho o lo poco que tiene, al amparo de leyes propias y peregrinas que no le vedan entrar en campo de extraños adueñándose de lo que pueden y como pueden. Hasta Rusia, que no pierde pié ni ocasión de sembrar su cizaña, considera infectados los eriales gitanos.

Pero, repetimos, que todo es posible y lo que no pasa en cincuenta siglos puede ocurrir de pronto. El serpillido biopolítico de la nacionalidad ya es endémico y aún no se ha inventado la vacuna que inunice ni la droga que lo cure.

Estado, con su Jefe, Gobierno, Cuerpos Colegiados, Ejército, Hacienda Pública, Magistratura y Burocracia, es algo y aún algo, que los calé no han estibado todavía en su sesera. Y si el teje-maneje atormentara algún día la de cualquier Batorotero sacándola de su quicio entre chumbe-

## Los ojos con que me miras

Por CESAR GONZALEZ RUANO

ALGUNAS criaturas humanas miran con una fijeza tal, que sus ojos tiran materialmente de nosotros. Nos atraen o, por defendernos, nos hacen ponerlos más lejos allá donde su mirada no llegue, como podamos ya ser independientes de su mirada. Si esa criatura es de grata presencia, la sensación, naturalmente, es grata. Si la persona no lo es, su mirada insistente

llena de desagrado, de azoramiento o fastidio. Hay miradas cuyo natural es tranquilo, dulce, y otras cuya nación es dura, violenta. Pero no está en eso el poder. El poder de unos ojos es cosa aparte. Como la voz, como, en general, todo demás. Que su arma es de tal filo, quien su punta es de tal forma o manera o estilo...

Me miró que parecía hipnotizarme, se dice en la conversación. ¿Y qué sino verdadero hipnotismo padecemos alguna vez? Me miró, como fulminándome... ¿Y qué sino fulminaciones abrasaron un día, nuestra decisión, nuestra pura anecdota?

Los ojos de un ser son sin duda muy importantes. Ellos parecen las ventanas por donde se asoma el alma. Tienen su idioma, expresan muchas veces, aquello para lo que no se ha inventado palabra todavía, lo contrario que la palabra dice.

De personas a las que recordamos mal, se nos quedó por siempre su mirada. De ojos cuyo color se ha perdido ya en los laberintos y en los años de la memoria, nos queda su fuerza, su debilidad, su llanto o su risa. Muchas veces una mirada decidió todo. Lo vi en sus ojos, decimos. Sus ojos me lo dijeron.

Los ojos de pedir dinero suelen tener una mirada humilde. El acto de pedir dinero suele ser humilde casi siempre. Pero uno pueden pedir dinero también unos ojos por lo terrible de su duda. Y con autoridad también.

Autoridad y fascinación deben tener los ojos de la gitana de Varese. Tan es así que los guardianes de la prisión italiana de Varese evitan con grandes cuidados mirar a los ojos de la gitana. No es fácil porque ella parece criatura físicamente admirable y con unos ojos que no invita exactamente a desear. Y porque por muy gitana y muy peligrosa que sea, tiene horas de paseo en el patio y, aunque no sea huesped de la celda, hay que entrarle la comida a la celda.

¿Y qué tienen los ojos de la gitana de Varese? Deben ser francamente peligrosos. La muchacha sufre prisión porque acusada nada menos que de haber hipnotizado a dos cajeros de un hospital para sustraer ciento sesenta mil liras.

El cajero de un hospital debe tener así como compungida superfluidad. Hay que suponer que nadie en los hospitales tiene demasiadas condiciones de gallardía. Hay que suponer también que quienes tengan, dentro de un hospital, relación con un cajero estará imbuido de una timidez, la timidez que de la ordenanza o el favor.

Y no sabemos detalles de esta historia a la que los periódicos han concedido no más de seis líneas. Seis líneas que, sin embargo, nos han impresionado. Seis líneas en las que está brillando los ojos de la gitana de Varese que ha cometido el no vulgar hazaña de hipnotizar a dos cajeros: un cajero por día.

No sabemos tampoco si la gitana tiene que sufrir aún algún interrogante, pasar, como una mínima Friné, —pasar y pasar— delante de un jurado. Nos gustaría saber, en tal caso, si su poder hipnótico continuaba existiendo. Es posible que ya no sea lo mismo. Estas cosas tienen que ser siempre un poco espontáneas, como de repente. Si unos ojos que nos miran pueden hipnotizarnos, no tendrá ya tal poder si alguien nos ha advertido de su poder hipnótico. O no nos hará nada o nos producirán la auténtica catalepsia.

